



judimendi

nº 85. zk. / Abendua • Diciembre 2023

AUZOAK ZAINZA
DUINAK NAHI DITU

EL BARRIO QUIERE
CUIDADOS **DIGNOS**



DEITU 945 28 41 96 TELEFONO ZENBAKIRA
INFORMAZIOA JASOTZEKO

HEGOALDE EUSKALTEGIA
JOSE LEJARRETA 9 BEHEA -GASTEIZ-

- IKASTARO ARRUNTAK A1, A2, B1, B2 eta C1
- IKASTARO BEREZIAK, AZTERKETA OFIZIALAK PRESTATZEKO B2 eta C1

ORDUTEGI ALDETIK ESKAINTZA ZABALA

-WEBORRIA: www.hegoalde-euskaltegia.eus

-BLOGA: <http://hegoaldeuskaltegia.wordpress.com>

Gure Txoko Taberna

945 04 22 96
Se aceptan reservas para cenar

C/ ERREKATXIKI 3
Antiguio BILIBIO

2 PANTALLAS GIGANTES	2 FUTBOLINES	DESAYUNOS Y TORTILLAS VARIADAS	HAMBURGUESAS Y BOCADILLOS
----------------------	--------------	--------------------------------	---------------------------

LATA EMATEN

DANDO LA LATA

c/ Santa Lucia, 8 B
Latak • Bokatitak • Ogitartekoak...
eta asko gehiago...

LONDON CAFE

Juan II, nº 6 - Tel. 945 120 354 / Vitoria-Gasteiz
contacto@londoncafe.es / www.londoncafe.es

Bar la Taska

C/ Sáiz de Quijana, 2
Telf. 945 060 563 • Vitoria-Gasteiz

ROCK

LAGRANGE GASTEIZ

BEER

SINCE.2005

Jai Zoriontsuak!

CAFE BAR EDURTZA

Abierto desde
las 6:00 AM

Polvorín Viejo, 11
945 28 26 41

ERAIKI DEZAGUN DENON ARTEAN ZAINZTA EREDU BERRIA

Aldizkari hau zuen eskuetara ailegatzen dela, pasatua izango da azaroaren 30ean zaintza-sistema berria aldarrikatzeko greba. Arrakastatsua izan zen? Espero dugu baietz. Puri-purian daukagu eztabaida hau, inolako zalantzarik gabe, eta guztioi dagokigu parte hartzea.

Apustua argia da: zaintza eredua aldatu beharra dago, genero eta kolektibitatea oinarri nagusi bezala hartuz. Gaur egun, ordaindu gabeko zaintzak, gehienak etxeetan burutzen direnak, emakumezkoek egiten dituzte: 186.000 lagunek egiten dute zaintza hau, eta 88%a emakumezkoak dira (164.328). Zaintza lana soldatapekoa denean, abusu egoerak nabarmen ematen dira, gehien bat emakume etorkinekin: oso lan baldintza txarrak, soldata krudelak, prekaritatea ... Zaintza zerbitzu gehienak enpresa pribatuaren eskuetan daude ala azpikontratatuak (pribatizatzeke beste bide bat): oso kuota garestiak eta askotan kalitate eskasa eta atentzio salagarria. Sektore publikoak bakarrik 9,2% a kudeatzen du.

Norantz jo behar du zaintza eredu berri batek? Publikoa, unibertsala, doakoa, kalitatezkoa eta erantzunkidea izatea, hori da erronka. Eta ahaztu gabe kolektibitatea, elkarteak, gizarte laguntzaileak, bizilagunak, ... zaintza ekosistema berriaren alde konplexurik gabe, herria, auzoa eragile garrantzitsu bihurtzeko helburu. Gero eta esperientzia gehiago jartzen ari dira martxan gure inguruan: Usurbil, Hernani, Errenteria, Zestoa, Azpeitia, zergatik ez Judimendi?

CONSTRUYAMOE ENTRE TODXS UN NUEVO MODELO DE CUIDADOS

Cuando esta revista esté en vuestras manos, habrán pasado varias semanas desde la huelga del 30 de noviembre, convocada para reivindicar un nuevo modelo de cuidados en nuestra sociedad. Fue un éxito? ¡Ojalá que sí! Este debate, sin duda alguna, es de plena actualidad, y nos atañe a todxs.

La apuesta es clara: hay que cambiar el modelo de cuidados, tomando como referencias principales el género y la colectividad. Hoy en día, los cuidados no retribuidos, la mayoría en domicilios particulares, los realizan en nuestro país 186.000 personas, de las cuales 164.328 son mujeres (88%). Cuando los cuidados son retribuidos están a la orden del día las situaciones de abuso, sobre todo con mujeres emigrantes: muy malas condiciones laborales, salarios crueles, precariedad... La mayor parte de los servicios de cuidados están en manos de empresas privadas o subcontratadas, que viene a ser lo mismo: cuotas muy caras, baja calidad y en muchas ocasiones atención denunciante. El sector público sólo gestiona el 9,2%.

¿Hacia dónde debe apostar y dirigirse un nuevo modelo de cuidados? La apuesta es que sea público, universal, gratuito, de calidad, responsable. Y no olvidemos a la colectividad, a sus asociaciones, agentes sociales diversos, vecinxs, ... sin complejos hacia un nuevo ecosistema de cuidados, para convertir nuestras ciudades pueblos y barrios, en importantes agentes que trabajen hacia esa meta. Cada vez son más las experiencias en este sentido, algunas muy próximas: Usurbil, Hernani, Errenteria, Zestoa, Azpeitia, ...¿por qué no en Judimendi??

Publicación de la Comisión de Cultura de la Asociación de Vecinos Judimendikoak. Judimendikoak Auzo Elkartearen Kultura Batzordeak argitaratzen duen aldizkaria. Dohakoa / Gratuita.

Derrigorrezkoa da eskutitz guztietan egilearen izen-abizenak, helbidea, telefonoa eta NANaren zenbakia agertzea. Auzo Elkarteak ez ditu bere gaiz hartzen aldizkarian agertzen diren pertsona edo talde ezberdinen iritzirik.

Es imprescindible consignar en todas las cartas y colaboraciones el nombre y los apellidos del autor/a, su dirección, su teléfono y el número del DNI. La Asociación de vecinos no asume de ninguna manera como propias las diferentes opiniones que aparecen en dichos artículos.

Cola y Goiti, 5 - 7 / 01003 Vitoria-Gasteiz Publizitatea: 688 74 17 54

- 3 Editorial y Sumario
- 4 Zaintzak. Los 'cuidados' en el punto de mira
- 6 Zaintzak. ¡También en Judimendi, las vidas de todxs en el centro!
- 8 Auzoak mintzo: Cuidados-Zaintzak
- 10 Estudio Sociológico Judimendi
- 12 Artikulua: Auzoak eskola behar du. Eskolak auzoa behar du.
- 13 Elkarte: Olentzero, Erre pui erre...
- 14 Auzoko kronika
- 16 Gogoan Los Manteli; de Italia a Judimendi
- 20 Auzoa astintzen jarraituko dugu!
- 21 Zuen miseriaren aurrean
- 22 Gazte antolakuntzaz, auzoa eraiki!!!
- 23 Bizan Judimendi
- 24 Osakidetza... Médicos latinoamericanos en cuidados intensivos
- 26 Sahara, unos derechos pisoteados
- 28 Reflexiones sobre la limpieza y gestión de los residuos
- 29 De la huerta a la cocina
- 30 Bodega Gasteiz



Ayuntamiento
de Vitoria-Gasteiz
Vitoria-Gasteizko
Udala

café
CANDELA
judimendi
Plaza Pepe Ubis, 3

Los 'Cuidados' en el punto de mira

Parece que el tema sobre los "cuidados" se ha puesto de moda. Están en el centro tanto de las agendas políticas como de las agendas sociales.

Y esto, ¿por qué?

Porque aunque antes de la pandemia ya se evidenciaban déficits respecto a este tema como son: la escasez de plazas públicas, los precios elevados en las mismas, el escaso servicio que se presta de ayuda en domicilios, las listas de espera..., se agudizaron exponencialmente tras la misma.

El aislamiento al que se sometió a las personas mayores, tanto en residencias públicas, concertadas, privadas, como en sus propias casas, fue el detonante para que familiares y sociedad en general, comenzásemos a movilizarnos y a hacer protestas, reclamando unas condiciones y unos cuidados dignos para nuestros familiares.

Poco a poco, el tema de "cuidados", empezó a formar parte de nuestro día a día. También, la clase política, los incorporó a sus programas de una manera relevante colocándolos en el centro.

Y volvemos a insistir, y esto, ¿por qué? Porque nos guste o no nos guste, los "cuidados" nos incumben a todas las personas y a lo largo de toda nuestra vida, de una manera o de otra.



"Zaintza pertsona orori eragiten dion aferra da, bizitza osoan zehar"

Pero, ¡cuidado! con los cuidados. Al hablar de cuidados, no todas las personas nos referimos a lo mismo, ni vamos en la misma dirección. Por eso, nos gustaría trazar unas directrices comunes, que sean aceptadas por una amplia mayoría, y que repercutan en el bienestar y avance de nuestra sociedad.

Para ello

- Tenemos que conformar un **Acuerdo Social**, para poner las vidas de todas las personas en el centro.

"Denon bizitzak erdigunean jartzeko Akordio Soziala"



- Tenemos que apostar por el **Derecho Colectivo al Cuidado**, para que todas las personas, durante toda nuestra vida, ofrezcamos y recibamos cuidados.

- Tenemos que apostar por un **Sistema de Cuidados Público-Comunitario** para todas las personas que lo necesiten y en su entorno más próximo.

"Zaintza Sistema Publiko eta Komunitarioa pertsona guztientzat, duina eta kalitatezkoa"

- Tenemos que **Democratizar los Cuidados**, asegurando un modelo de cuidados centrado en las personas, que



tenga en cuenta sus necesidades, que garantice sus derechos, y que respete sus deseos en la atención y en su vida cotidiana. Exigir un plan de atención individualizada a lo largo de su vida, en función de la evolución de sus necesidades y grado de dependencia.

- Tenemos que **Dignificar y Profesionalizar el Trabajo de Cuidados**. Tenemos que exigir una formación con titulación, de calidad y continua de las trabajadoras-es, que garantice los derechos de los-as usuarios del sistema de cuidados

“Zaintza lana duindu eta profesionalizatu”

- Tenemos que fortalecer la **Colaboración Socio-Sanitaria de Cuidados** con Programas de Prevención desde la Atención Primaria, Geriátrica y de Salud Mental.

“Zaintza lankidetzaz soziosanitariar prebentzio-programekin, lehen mailako arretatik, geriatrikotik eta osasun mentaletik abiatuta”

- Tenemos que **Garantizar por Ley el Derecho** de los Usuarios-as del Sistema de Cuidados y de Familiares a **Participar en Foros Institucionales**, tanto a nivel local, foral como autonómico.

- Tenemos que apoyar a aquellos sindicatos, partidos políticos, entidades, que propugnen cambios en los ratios y en las condiciones laborales de las trabajadoras-es, para **Garantizar una**



Atención Socio-Sanitaria de Calidad de las Personas Dependientes, evitando la precarización y la segmentación conforme a género, estatus migratorio...

“Egoiliarren zein senideen parte hartzea Foro Instituzionaletan, tokiko eremuetan, foru eremuetan zein eremu autonomikoetan”

- Tenemos que **Asegurar un Control e Inspección de la Calidad del Servicio de Cuidados**. Transparencia e información abierta y continuada sobre las denuncias presentadas. **Inspecciones independientes** del poder político. Las inspecciones tienen que ser **Reales y**

sin Preaviso. Para todo esto, se necesita personal suficiente, por lo tanto habría que **aumentar la Plantilla de Inspectores-as**.

Estas premisas resultan básicas para construir una sociedad más inclusiva, y acercarnos un poquito más a unos cuidados dignos y de calidad. Creemos en el poder de la gente “pequeña”, en el poder que tenemos de cambio, de presión y de movilización social.

Porque es necesario y es justo. Por nuestros mayores y por los que un día seremos y serán.

Zaintza Araba - Marixa Diaz de Arkaia, Txaro Markinez, Maita Ramos

GASTEIZEN

euskara hurbil,
zu urrun holtzeko
a tu lado, para llegar lejos

Gasteizko AEK euskaltegiak

Arana, Judimendi eta Lakuabizkarra

Egunean bi orduko ikastaroak - Cursos de 2 horas diarios

Bi orduko ikastaroak astean 3 egunetan
Cursos de 2 horas 3 días a la semana

Mintza faldetok
C2 ikastaroak

Autokaskuntza - Autoaprendizaje
Online ikastaroak - Cursos online

<http://www.aek.eus/blogak/gasteizkoak/en/>

DIRULAGUNTZAK/BECAS

EUSKO JAURLARITZA Mota egutiztasun gero Euzko Lege, arretarako gero	ARABAKO FORU ALDUNDIA DIPUTACIÓN FORAL DE ARABA	AYUNTAMIENTO DE VITORIA GASTEIZKO UDALIA
--	---	--

EUSKARA - IKASTAROAK - CURSOS DE EUSKERA

ZADORRA AEK (Zabarkoizkara) Bilboko, 28 945 21 73 06 zadorra@aec.eus	ARABAKO AEK (Judimendi) Arana bidea, 30 945 25 24 40 arabako@aec.eus	ARANA AEK (Lakuabizkarra) Arana bidea, 30 945 25 24 40 arana@aec.eus
---	---	---

<http://www.aek.eus/blogak/gasteizkoak/en/>



Estética SAYURI

c/ Médico Tornay 3 bajo
nere25-sayuri@hotmail.com

nereasayuri 945 206 289



JUDIMENDIN ERE, DENON BIZITZAK ERDIGUNEAN!

2023ko azaroaren 30ean, Euskal Herrian, greba feminista orokorra burutu genuen. Greba egun hau prozesu luze eta sakon baten ondorio ikusgarria izan zen, baina baita aurrera egiteko prozesu baten hasiera ere. Izan ere, azken urteetan Euskal Herriko Mugimendu Feministak zaintzaren inguruko prozesu parte hartzaile emankorra eraman du aurrera, beste hainbat eragile eta sektoreekin batera.

Greba feminista orokorraren aldarrikapen nagusia zaintza eskubide kolektiboa eraikitzea izan da, zaintzen egungo antolakuntza soziala eraldatuz eta euskal zaintza sistema publiko duina eraikiz. Gizarte osoa deitu zen grebara, emakume zein gizon.

Pertsona guztiok dugu bizitzan zehar zainduak izateko premia eta baita zaintzeko ardura ere, guztiok interpelatzen gaitu. Zaintza lanak aitortu eta banatu behar dira eta gizonek ere dagokien ardura hartzea garrantzitsua da.

Bizitza duinen aldeko borrokan, hamaika izan dira erdigunean jarri diren aldarriak. Pribatizazioaren eta merkantilizazioaren aurka, zaintza lanetan eta sektore feminizatuetan baldintza onartezinetan bizi garen emakumeon eskubideen alde, egungo sistema mantentzen dutenei ardura eta erantzukizuna exijitzeko. Azken honetarako, instituzioak interpelatu ziren greban, zaintza lanekin negozioa



egiten dutenak seinalatuz.

Horretarako, auzoz auzo eta herriz herri egin den bezala, Judimendin ere greba batzordea sortu genuen. Greba batzorde hau ere, ez zen ezerezetik sortu, auzoko emakumeek egindako prozesu baten fruitua izan zen. Batzorde honetan, lantaldeetan antolatu, auzoa grebara begira jarri eta prozesu izaera izango zuen aktibazioa eta saretzea jarri zen martxan.

Asko izan ziren burututako ekintzak: zaintzari buruzko auzo tertuliak, auzo apainketak, umeentzako jolasak, txirigota ibiltariak, meriendak edota auzo argazkiak. Grebaren egunean bertan ere, piketeak, gosaria, markajeak, zaintza guneeikiko elkartasun piketeak, auzo bazka-

ria eta beste hainbat ekimen izan genituen auzoan. Guzti honetaz gain, Gasteiz mailako deialdietara ere batu ginen judimenditarrok eta kaleak hartu genituen zaintza eskubide kolektiboaren alde. Hemendik aurrera, auzoan ere Euskal Herri mailan bezala lanean jarraituko dugu egindako aldarrikapenak presente egon daitezen eta oihartzuna izan dezaten.

Gora borroka feminista!

Judimendiko Greba Batzordea



**COPAS
CENAS
KARAOKE**

José Mardones, 14 • 945 128 088



SCALA
CENTROS COMERCIALES DE CALZADO

Avda. Judizmendi, 15 Tel. 945 26 89 32
Reyes de Navarra, 13 Tel. 945 26 00 32



HAURTXOA
Libreria
Jugueteria

Av. Judizmendi, 24
VITORIA-GASTEIZ

¡TAMBIÉN EN JUDIMENDI, LAS VIDAS DE TODXS EN EL CENTRO!

El 30 de noviembre de 2023, en Euskal Herria, celebramos una huelga feminista general. Esta jornada de huelga fue la consecuencia natural de un desarrollo largo y profundo, pero también el inicio de un proceso para avanzar. De hecho, en los últimos años el Movimiento Feminista de Euskal Herria ha llevado a cabo un fructífero proceso participativo en torno a los cuidados junto a otros agentes y sectores.

La principal reivindicación de la huelga feminista general ha sido la construcción del derecho colectivo al cuidado, por ello es necesaria la transformación de la actual organización social de los cuidados y la reivindicación de un sistema público vasco digno de cuidados.

Se convocó a la huelga a toda la sociedad, tanto mujeres como hombres.

Todas las personas tenemos la necesidad de ser cuidadas a lo largo de la vida y también la responsabilidad de cuidarnos y de cuidar, interpelando a todas las personas.

Hay que reconocer la labor de las cuidadoras y distribuir las tareas de cuidado, para ello es importante que los hombres también asuman la res-

pensabilidad que les corresponde.

En la lucha por una vida digna, han sido muchas las prioridades que se han puesto en el centro. Entre ellas, la lucha contra la privatización y mercantilización de los cuidados, la lucha a favor de los derechos de las mujeres que vivimos en condiciones inaceptables en tareas de cuidado y en sectores feminizados, para exigir responsabilidad a quienes mantienen el sistema actual. Para esto último, se interpeló a las instituciones implicadas, señalando a quienes hacen negocio con las labores de salud y cuidado.

Para ello, al igual que se ha hecho barrio a barrio y pueblo a pueblo, también creamos un comité de huelga en Judimendi. Este comité de huelga no surgió de la nada, fue fruto de un proceso llevado a cabo por las mujeres del barrio. En esta comisión se organizaron varios grupos de trabajo, se puso en marcha la activación del barrio de cara a la huelga, la realización de actividades para la sensibilización sobre la situación actual y propuestas para la mejora de los cuidados de cara al futuro.



Las actividades realizadas fueron muchas: tertulias vecinales sobre el cuidado, decoración del barrio, juegos infantiles, chirigotas que interpellaron los cuidados, meriendas o fotos de barrio. Incluso el mismo día de la huelga se organizaron ;desayuno, marcajes, piquetes solidarios con los puntos de vigilancia, comida de barrio y otras muchas iniciativas. Además de todo esto, Judimendi también se unió a las convocatorias a nivel de Vitoria-Gasteiz y tomamos las calles en defensa del derecho colectivo a los cuidados. A partir de ahora, seguiremos trabajando tanto en el barrio como a nivel de Euskal Herria para que las reivindicaciones realizadas estén presentes y tengan repercusión. ¡Viva la lucha feminista!

Comité de Huelga de Judimendi

Bar Lorea

HORARIO
DE 10:00 A 15:00
TODOS LOS DÍAS
SABADOS Y DOMINGOS
Y FESTIVOS
HORARIO CORRIDO

Reservas y pedidos: 667317510 - 674759009

C/ Colón, 63 - 48901 - Leizor

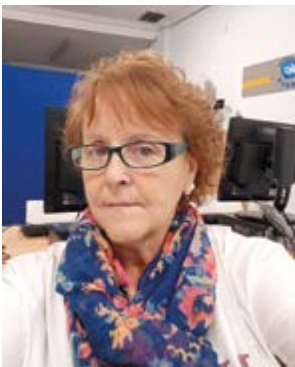
amaya
DIGITAL

Olaguibel, 63 Tel.: 945 26 54 80
info@amayadigital.com - clientes@amayadigital.com
@amayadigital.com

1.

MUGIMENDU FEMINISTAK EZTABAIDA HANDIA SORTU DU ZAINKETEN INGURUAN. USTE DUZU BEHARREZKO DELA EGUNGO SISTEMA ALDATZEA?

EL MOVIMIENTO FEMINISTA HA ABIERTO UN DEBATE ACERCA DE LOS CUIDADOS. ¿CREE NECESARIO UN CAMBIO EN EL SISTEMA ACTUAL?



Izaskun; 68 años; jubilada, anteriormente auxiliar de farmacia en una farmacia del barrio

1.- Sí, claro que considero que es necesario un cambio, todavía hay mucho que hacer y muchas cosas que cambiar. Hoy en día hay trabajos en los que la figura de la mujer no está bien valorada, pero está claro que las cosas poco a poco van cambiando.

2.- Creo que el barrio tiene muchos servicios pero hay uno al que yo acudo muy a menudo y creo que tiene muchas cosas que mejorar. En la calle Cola y Goiti hay un centro de mayores (BIZAN) al cual para acceder tienes que subir unas escaleras y claro, a ese centro van personas muy mayores, algunos con sillas de ruedas y andadores, y cuando llegan allí tienen que llamar al timbre para que la persona que está allí baje a ayudarles, ya que el elevador se estropea cada dos por tres. Y no solo eso, en otros centros de la ciudad disponen de peluquería, podólogo, comedor, ... y en éste sólo hay una sala grande con mesas y sillas donde la gente juega a las cartas, se hace patchwork y reuniones.

3.- Para mí sin duda los servicios públicos, ya que son los que posemos disfrutar todos los ciudadanos, y cuando tienen algún coste es mínimo, en cambio, los servicios privados no toda la población puede acceder a ellos, incluso hasta para las personas que trabajan en estos dos sectores, la diferencia salarial es considerable.

2.

ZEIN GABEZI DITU GURE AUZOAK ZAINTZAREKIN LOTUTA IZAN BEHARKO GENITUZKEEN ZERBITZUEI DAGOKIONEZ?

¿CUÁLES SON LAS CARENCIAS DE NUESTRO BARRIO EN CUANTO A LOS SERVICIOS QUE DEBERÍAMOS TENER RELACIONADOS CON LOS CUIDADOS?

3.

EGUNGO EGOERA: ZERBITZU PRIBATUAK PUBLIKOEN AURKA. ZER BULTZATU BEHARKO GENUKE?

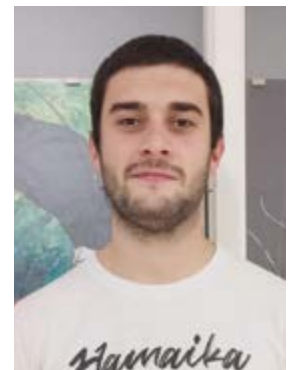
LA SITUACIÓN ACTUAL, SERVICIOS PRIVADOS CONTRA SERVICIOS PÚBLICOS. ¿QUÉ DEBERÍAMOS IMPULSAR?

Iker; 24 urte; ikaslea

1.- Auzoan ez dago ia hirugarren adinekoentzako zaintza zerbitzu publikorik. Ez dago pisu komunitario-rik ez eguneko zentrorik ez erresidentziarik. Gainera, auzoan dagoen Bizanaren egoitza gabezi asko ditu eta ez ditu zerbitzu asko eskaintzen.

2.- Bai, guztiz. Gaur egungo sistemak ez du zaintza erdigunean jartzen eta horrek bizitzen balioa bigarren plano batean uztea dakar. Zaintza zerbitzuak publikoak izan behar dira, eta hortik kanpo, komunitatean, ezin dira emakumeen ardura izan bakarrik, guztiok inplikatu behar gara. Horregatik azaroaren 30ean bizitzak erdigunean jarri behar direla aldarrikatzera kalera atera behar gara.

3.- Pertsonen bizitzak hitz egiten dugunean, kontuan izan behar dugu oinarrizko beharrez ari garela. Zerbitzu guztiek publikoak izan beharko lukete, eta horrela gizarte osoarentzat eskuragarri egon beharko lukete. Gero eta gehiago normalizatzen dugu eskaintza urri- gatik beti publikoak izan diren zerbitzuak pribatuak izaten hasia; adibidez, adinekoen egoitza pribatuak. Ezin dugu onartu zaintza bezalako oinarrizko behar batekin gutxi batzuek negozio egitea.





Marijose; 57 años; funcionaria

1.- Sí, Cuando hablamos de cuidados la carga recae por regla general en la mujer. Por lo tanto es una cuestión feminista. La población cada vez está más envejecida y su cuidado debe ser planteado como un aspecto que incumbe a toda la sociedad y, en consecuencia, directamente a nuestro sistema público.

2.- Dentro de cuidados no solo tenemos que considerar los directamente relacionados con la salud física. Hay que tener en cuenta también las posibilidades de ocio, culturales, de relación entre las personas. Y para ello, es necesario disponer de buenos centros sociales públicos, bien equipados y con buenas ofertas, de lo que actualmente el barrio carece.

3.- Lo público. Un servicio público de calidad, profesional y con acceso a todas las personas que lo necesiten. En el que las personas trabajadoras no estén ahogadas por una demanda de servicios que no pueden atender con calidad. Donde con esta excusa, no se transfieran servicios esenciales a empresas privadas a través de subcontrataciones en lugar de utilizar recursos propios.

Jonhatan; 34 años; técnico especialista



1.- Creo que los cambios siempre son buenos, pero viendo que se mejora el cuidado de todos ellos, que se impulse más por el movimiento feminista no sé si es bueno o malo, ya que para mi opinión el feminismo y el machismo es lo mismo, para mí solo vale la igualdad. Cada persona está más capacitada para adecuar sus labores sean de cuidados o cualquier otra labor.

2.- Respecto al barrio existen carencias tanto a nivel estructural como humano. El deterioro de las calles es evidente, aceras unidas, abultamientos, desniveles, mala accesibilidad, además la circulación de bicis y patinetes por las aceras es un peligro para los habitantes del barrio. Siendo un barrio de edad avanzada existen pocas instalaciones para nuestros mayores donde puedan reunirse y hacer actividades.

3.- Impulsar el servicio público, porque como se pase todo a lo privado habrá ciudadanos que no podrán acceder a todos los servicios.

AUZOAK MINTZO (CUIDADOS)

Elena; 48 urte; administrari-informatikoa



1.- Bai, dudarik gabe. la zaintza lan gehienak emakumeek egiten ditugu, eta kasu askotan, migratzaileak eta arrazializatuen gain jartzen dira. Lan horiek ikusezin bihurtzen dira eremu pribatuan egiten direlako, eta, gainera, baldintza eskasetan egiten dira. Zaintzak ezinbestekoak dira pertsona guztien eta gizarte osoaren biziraupena eta ongizate integrala ahalbidetzeko.

2.- Bizan egokia auzoan izatea. Gure auzoan jende nagusi asko bizi da eta oraingo Bizan-a irisgarritasunerako oztupoak dituen, txikia eta zerbitzu gutxiak da. Etxebizitza duinak, izatea. Auzoko eraikin eta etxebizitza askok energia-eraginkortasuna hobetu eta elementu komunak eraberritu beharrean daude. Azpiegiturak hobetzea. Kale batzuetako argiztapena hobetu beharko zen, hauen garbitasuna, gizarte etxea hobetu...

3.- Publikoa noski. Zaintzarako eskubidea eta zaintza-lanen balioa aitortzearen alde egin beharko litzateke, bai eta politika publiko integralak, koordinatuak eta pertsonengan oinarrituak ezartzearen alde ere, zaintzeko, zaindua izateko eta nork bere burua zaintzeko eskubidea bermatzeko, tratu- eta aukera-berdintasunean.

Gorka; 37 urte; zerbitzaria



1.- Beraiek esan dutenez, kexkatu behar zaiguna da gure eskubideak mantentzea eta hobetzea, sektore guztietan ere, eta hor egon beharko luke borroka. Badaude jende pilo bat adinekoekin lan egiten kontraturik gabe. Hori aldatuko nuke. Zerbitzu publikoak hor egon daitezke beraien eskubideak betetzeko.

2.- Hasteko esango nuke Bizan Zentroa berritzea beharrezkoa dela, baina badakigu zaila izaten ari dela Udaletxetik ez dutelako ezer egiten. Horrez gain, gure auzoan ez daukagu egoitzarik, beraz, uste dut ondo legokela bat edukitzea edo zerbitzu publiko bat gure adinekoak zaintzeko.

3.- Zerbitzu publikoak. Zergak ordaintzea behar-beharrezkoa da baina guztioi oso ondo datorkigu eta on egiten digu, orokorrean. Eta egoitzari buruz edo zainketa zentroari buruz, publikoak bultzatuko nituzke. Gainera, sektore publikoetan lagileen eskubideak betetzea normalagoa da pribatuan baino.

Bar

Asunción

Judimendi, 12 -B
Teléfono: 945 28 78 51

Taberna

Para Pikar
y
Bokatear

 **MUNAIN**
Floristas

SERVICIO A DOMICILIO

Realice sus pedidos cómodamente por teléfono

Santiago, 2 945 26 34 20
Abendaño, 54 945 22 00 96
VITORIA-GASTEIZ

ESTUDIO SOCIOLOGÍCO JUDIMENDI

AUZOAN OSASUN

KOMUNITARIOA SUSTATZEN



Iratxe López López de Araya
iratxe.lopez@ehu.eus

Quiero aprovechar el espacio que proporciona la revista del barrio para compartir con la comunidad de Judimendi el estudio de evaluación realizado y dar las gracias a todas las personas que participaron y lo hicieron posible.

Nola ulertzen dugu osasuna?

La salud como fenómeno dinámico y multidimensional, depende de múltiples factores y circunstancias. Por tanto, son necesarias las conceptualizaciones complejas de las causas de la salud y su distribución desigual en la población.

Para ello, es imprescindible entender la salud desde el marco de los

determinantes sociales de la salud. Donde el contexto socioeconómico como político y la posición socioeconómica según los diferentes ejes de desigualdad (género, clase social, etnia/raza...). Además de, las condiciones de vida y de trabajo, los factores psicosociales, la cohesión social, los comportamientos individuales, factores biológicos y el sistema sanitario. Todos ellos, influyen en el estado de salud de la población del barrio de Judimendi e intervienen en la creación de desigualdades sociales en salud.

Siguiendo este enfoque, la salud comunitaria se entiende como el conjunto de acciones encaminadas a mejorar la salud de la población en un contexto determinado. Se tiene en cuenta el ámbito social en que se producen los fenómenos de salud-enfermedad, la aplicación de un abor-

daje integral y la participación de las comunidades, instituciones y demás sectores en la toma de decisiones.

Con este propósito en el año 2016 se creó la Red Local de Salud (RLS) de Judimendi, hoy día conocida como Eguzki Aldea. Desde entonces diferentes instituciones y agentes sociales participan con el objetivo de mejorar el bienestar de la comunidad del barrio. A través de la puesta en marcha de diferentes intervenciones como charlas divulgativas, paseos saludables, talleres, actividades lúdico-festivas, etc.

Zein zen ikerketaren-helburua eta jarraitutako bidea?

A pesar de la vitalidad de las intervenciones, la evaluación del trabajo que venía realizando la propia red era un desafío pendiente. Se plantea la necesidad de evaluar el proceso de la RLS de Judimendi y comprender que impacto tenía en el barrio. Desde enero hasta marzo de 2023, se emprendió un viaje de evaluación, dando voz a las personas que forman parte de la red.

La complejidad de la propia red exigió la utilización de una metodología mixta. Una parte cuantitativa donde se utilizó una herramienta de equidad para trabajar los diferentes ejes de desigualdad y un cuestionario di-

CARNICERIA
HNOS. UNZALU
 Avda. Judizmendi, 15
 Tel. 25 77 63
 Escultor Imbert, 2
 Tel. 23 17 33
 Pza. Santa Bárbara, Pto. 32
 Tel. 28 45 62
GASTEIZ
 Artekale, nº 13 • Tel. 45 00 19
OTXANDIO

CERRAJERIA IÑAKI
 Apertura de puertas, Cajas Fuertes, Vehículos
 Colocación y Reposición de Cerraduras
 Venta, Instalación y Reparación de cajas Fuertes, buzones...
José Mardones, 7
TL. 945 265 729
URGENCIAS: 608 870 155
 DISTRIBUIDOR DE **MAUER** LOCKING SYSTEMS

rigido al grupo promotor, esto es, el grupo de personas, que garantiza la voluntad de llevar adelante el proceso de la red. En cuanto a la parte cualitativa, se realizó una sesión participativa en la Asociación Vecinal para conocer las relaciones existentes entre los agentes involucrados en la red. Y se llevaron a cabo dos entrevistas grupales dirigidas a personas del barrio para conocer sus ideas, opiniones y representaciones en torno a la red.

Zeintzuk izan dira emaitza adierazgarrienak?

La evaluación de la RLS de Judimendi arroja luz sobre los desafíos y las oportunidades que se presentan. Los resultados revelan que la red ha priorizado con acierto los ejes de desigualdad social: género, discapacidad, territorio, clase social y edad. Sin embargo, los desafíos persisten en el abordaje del eje etnia/cultura. El grupo promotor, muestra autonomía y capacidad de autogestión suficiente. Sin embargo, se identificaron áreas de mejora en la claridad de las funciones asignadas a cada miembro.

Las relaciones entre los agentes que participan en la RLS de Judimendi, ejemplifican la diversidad de actores involucrados y el valor del trabajo intersectorial. Se evidencian



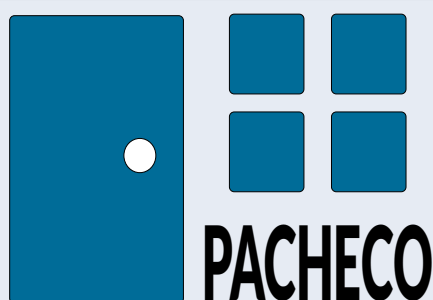
tensiones entre el nivel ciudadano y político, por tanto, la necesidad de crear espacios de participación donde cada agente tenga una portavocía compartida y en alternancia en la que se refleje la diversidad local. La Asociación Vecinal emerge como punto de encuentro y mediadora en este entramado de relaciones.

Los discursos de la comunidad sobre la red y la salud reflejan la disparidad entre visiones biopsicosociales y biomédicas, que vienen determinadas por el conocimiento y la implicación en la propia red. Las percepciones destacan la contribución valiosa de la red en la promoción del capital social y cultural, así como en la integración intergeneracional e intercultural, que reflejan la pluralidad existente en el barrio de Judimendi. Asimismo, se hace hincapié en los impactos positivos que traen consigo

las intervenciones realizadas por la red en el bienestar de la comunidad del barrio. Finalmente, se perciben aspectos de mejora relacionados con la accesibilidad y difusión de la red, así como, necesidades en relación con mayor número de personas, puntos y espacios de referencia.

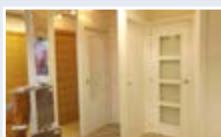
El estudio no solo señala áreas de mejora únicamente, sino que también destaca las fortalezas del barrio. Es un llamado a la acción para abordar los desafíos, fortalecer las relaciones intersectoriales y seguir trabajando conjuntamente. Este viaje evaluativo ha supuesto una mejora en la propia red y es un paso importante para lograr una comunidad más saludable y cohesionada. Judimendi, destaca como ejemplo de buenas prácticas y puede contribuir en la mejora de acciones que se realizan en torno a salud comunitaria y el impulso de políticas locales participativas para el desarrollo equitativo en el ámbito local.

Me gustaría finalizar como he comenzado agradeciendo a todas las personas que han participado en este proceso de evaluación. La riqueza de este estudio no solo radica en los datos y el análisis, sino también en las voces, experiencias y esfuerzos conjuntos de la comunidad de Judimendi.



**VENTANAS PVC Y ALUMINIO
PUERTAS - SUELOS
ARMARIOS EMPOTRADOS**

JAVIER PACHECO 688 862 749 - 945 267 173
Olaguibel, 51 bajo - 01003 Vitoria-Gasteiz
jpachecovitoria@gmail.com



info@dalvez.com
652 77 65 09
www.dalvez.com

AUZOAK ESKOLA BEHAR DU. ESKOLAK AUZOA BEHAR DU.



Ibilbide luzea du Judimendi Eskolak, urte askotako ibilbidea. Hamarkadaz hamarkada jatorri ezberdinetako milaka ikaslek mundua ezagutzeko eta etorkizun oparo bat izateko jakintzak eskuratu dituzte gure auzoko eskolan. Aldi berean, mundu osoko ikasle horiek ikaragarritzko aberastasuna ekarri digute eskolara eta auzora.

Baina heldu da Judimendi Eskolak egitiko ibilbidearen iparroratzari norabidea aldatzeko unea. Azken bi ikasturtetan eskolaren etorkizunaren inguruko gogoeta sakona egin dugu bertako langileok, eta erabakia irmoa da: ikaslea erdigunean izanda, **hezkidetza, aniztasuna eta euskara** izango dira Judimendi eskolaren eraldaketarako gakoak. Eraldaketa horren helburua auzoko umeei hiru gako horietan oinarritutako hezkuntza eskaintzea da.

Eskola hezkidatzileago nahi genuela erabaki genuen, eta 2022/23 ikasturtean zehar patioa erabat eraldatu genuen. Futbola zegoen tokian, gaur, jarduera askoz aberatsagoak garatzeko aukera dute ikasleek. Rokodromoa, mahai tenisa, badmintona, gune lasaia, mahai jolasak, irakurketa, dantza, zume bizia, mikadoa, berdeguneak...

Aniztasuna ere ezinbesteko elementua da gure eskolan. Berdinen arteko ikasketak oinarri-oinarritzkoak dira eta berdintasun horren baitako aniztasunetik asko ikasten dugu guztiok. Judimendi auzoan jatorri askotako ikasleak ditugu, baita gaitasun eta behar ezberdinak dituztenak ere, eta horiek guztiak gure eskolan nahi ditugu, elkarren artean gehiago eta hobeto ikasten dugulako.

Jakintzak ahalik eta gehien barneratzeko gelako lan metodologiak ere hobetu

ditugu. Ikaskuntza prozesua atseginagoa eta emankorragoa izan dadin auzoari eta ikasleen egunerokoari lotutako proiektuak garatzen hasi gara. Liburuak, erdigunean egon gabe, ikaskuntza prozesuaren lagun ditugu, teknologia berriei batera. Azken hauek neurritz eta modu eraginkorrean erabiltzen dituzte ikasleek.

ERROTZEN ekimena eta mahai ingurua ere antolatu ditugu; eskolaren lelo berria auzokideon artean aukeratu dugu. Horrela, eskola auzora eta auzoa eskolara hurbiltzea nahi izan dugu, bata besteari bizkarra eman baitio azken hamarkadetan. Bada garaia Judimendik bere eskola publikoa izan dezan.

Guraso eta langile bezala eskola hori nolakoa izan beharko lizatekeen galdetuko baligute, erantzunen artean hitz asko errepikatuko lirateke: txikia, auzokoa, aniztasuna bere egiten duena, euskara erdigunean ipintzen duena, komunitate bat osatzen duena, hurbila...hori guztia eskura dugu, baina ezinbestekoa zaigu eragile guztion inplikazioa.

Judimendi eskola martxan da, aurrera goaz eraldaketarekin, baina auzoa behar dugu gurekin eta auzoak bere eskola behar du. Horregatik, une honetan, Judimendiko elkarteak eta eskola elkarlanean ari gara. Gaietan dugu umeak eskoletan matrikulatzeko garaia eta auzoko familiek aukera zoragarri bat dute hezkuntza proiektu honen parte izateko, beraien seme-alabei eragingo dieten erabakien parte izateko, baita eskolan ere, eskola publikoko parte-hartze organoen bitartez, erabakiak guztion artean bideratzen baititugu. Komunitatea osatzen dugun guztion artean eraikitzen dugu eskola.

Durante décadas miles de estudiantes de diferentes procedencias han adquirido conocimientos para conocer el mundo y tener un futuro próspero gracias a la escuela de nuestro barrio. Pero ha llegado el momento de cambiar de rumbo a la brújula del recorrido realizado por la Escuela de Judimendi: con el alumno en el centro, la coeducación, la diversidad y el euskera serán las claves para la transformación de la escuela Judimendi.

Donde sólo había fútbol, hoy, el alumnado tiene la oportunidad de desarrollar actividades mucho más ricas: rocódromo, tenis de mesa, bádminton, zona tranquila, juegos de mesa, lectura, baile, mimbre vivo, micado, zonas verdes...

La diversidad también es un elemento imprescindible en nuestra escuela. Los aprendizajes entre iguales son básicos y todos aprendemos mucho de la diversidad de esa igualdad.

También hemos mejorado las metodologías de trabajo en el aula: para que el proceso de aprendizaje sea más agradable y productivo hemos comenzado a desarrollar proyectos ligados al barrio y al día a día del alumnado. Los libros, sin ser el eje del aprendizaje, nos acompañan en el proceso de aprendizaje, junto con las nuevas tecnologías. Estas últimas son utilizadas de forma moderada y eficaz por el alumnado.

La escuela Judimendi está en marcha, nos estamos transformando, pero necesitamos el barrio con nosotras y el barrio necesita su escuela. En breve, llegará la hora de matricular a los hijos e hijas en las escuelas y las familias del barrio tenemos una oportunidad maravillosa de formar parte de este proyecto educativo.

SINESTEZINA BAINA...

14. ABESBATZEN TOPAKETA MAIATZEAN EGINGO DUGU

EN MAYO TENDRÁ LUGAR LA
CONCENTRACION DE COROS
NUMERO 14



OLENTZERO ETA MARI DOMINGI JUDIMENDI 2023

Dia 24 Domingo / Eguna 24 Igandea

A las 7 de la tarde

Arratsaldeko 7etan

Salida: Iglesia de San Juan

Irteera San Juan elizatik

Final en los locales
de Judimendikoak

Bukaera Judimendikoak
lokaletan



La novela "Tierra de furtivos".

En el ciclo de novela negra que tuvo lugar en nuestra ciudad participó el periodista gasteiztarra Oscar Beltrán de Otálora. Debemos recordar al respecto, que parte de la trama de su exitosa novela "Tierra de Furtivos", transcurre en nuestro barrio de Judimendi.

Txaro Arrázola pregonera.

La artista judimenditarra Txaro Arrázola fue la Pregonera de las pasadas Fiestas de la Blanca. En el transcurso del acto hizo un llamamiento al reencuentro entre las personas, combinando el mensaje social con el toque autobiográfico, en el que tuvo un recuerdo a sus años de niñez y juventud en Judimendi.

Nuevo facsímil de Antonio Fernández de Quincoces.

El incansable vecino de nuestro barrio Antonio Fernández de Quincoces ha vuelto a editar otro facsímil, dedicado en esta ocasión a los 19 murales gigantes que adornan nuestras calles y plazas. Esperamos que se pueda cumplir su deseo de que se pueda llevar a cabo el siguiente mutal dedicado al tren Vasco-Navarro en el edificio en el que confluyen las calles de Olaguibel y José Mardones.

Natalia Albéniz premiada.

La ilustradora y artista visual que tiene su estudio en la Avenida de Estíbaliz, ha sido premiada en el Certamen Arte Vital. Desde la revista JUDIMENDI deseamos nuevos éxitos en su carrera creativa.

Así creció Judimendi.

El libro de Pedro Arriola titulado "Así creció Judimendi" ha aportado una visión histórica, geográfica y social de nuestro barrio. Si a lo anterior unimos las vivencias de su autor, nacido y residente en Judimendi, todo ello nos lleva a considerar su lectura como imprescindible.

ERRE PUI ERRE 2023
Zatez urte zaharrari su ematera!
¡Ven a quemar el culo al año!

Abenduak 29 Diciembre
18:30 Kalejira Mornoborro eta txistulariekin
Médico Tornay enparantzatik

19:00 Plaza Sefarad Enparantza

Kontzertua **Berriztu** Concierto

Sua, musika, gaztain erreak, txokolata eta askoz gehiago...

Hoguera, música castañas asadas, chocolatada y mucho más...



nutratek
técnicas avanzadas de nutrición

Mertxe Durán Vaquero
Dietista

945 266 118
Nutratek, Vitoria
nutratek.vitoria@gmail.com

Avenida Judimendi, 12
01003 Vitoria - Gasteiz

KONFORT SOFÁ
sofaros@gmail.com • www.sofaros.com

LA MAYOR EXPOSICIÓN DE SOFÁS,
CHESLONG, BUTACA RELAX, SOFÁS CAMA, ETC...

C/ Olaguibel, 59 - Tel/Fax: 945 26 11 43
01003 VITORIA-GASTEIZ

Comenzamos la crónica de esta revista con una noticia de sucesos recogida en el mes de agosto, en la cual un hombre fue detenido por agredir a un policía municipal en la calle Médico Tornay. Al parecer, el sospechoso se encontraba alterando el orden en un local público al que tuvieron que acudir varias patrullas para interceder y acabar con las molestias y cuando entraron en el interior arremetió contra los agentes.

En el mes de octubre recogemos otra noticia de sucesos en la cual agentes de la Policía Local detuvieron a un hombre como presunto autor de sendos delitos de tentativa con robo violencia y amenazas con arma blanca. Al parecer, este varón estaba causando molestias en una tienda de la avenida de Judimendi y había intentado robar en el establecimiento. Después de salir del negocio al ser recriminado por los trabajadores volvió "portando una navaja y procediendo amenazas de muerte" contra los presentes.

Y para acabar con las noticias de sucesos en el mes de noviembre recogemos la noticia de la detención de un hombre acusado de asaltar a una mujer de avanzada edad en su domicilio para robarle. El asaltante retuvo a la víctima en una de las habitaciones para hacerse con la cartera y otros objetos y posteriormente huyó de la vivienda. La Ertzaintza inició una investigación para identificar y localizar al presunto ladrón que fue arrestado acusado de un delito de robo con violencia e intimidación y allanamiento de morada y posteriormente ingresó en prisión.

Pasando a noticias referentes al estado del barrio recogemos una aparecida en

el mes de agosto en la cual se informa que el Ayuntamiento limpiará las calles del barrio después de las quejas vecinales recogidas. La asociación del barrio denunció la aparición de ratas y cucarachas en portales y lonjas comerciales como consecuencia del abandono de limpieza que padecen actualmente algunas zonas. Sin embargo desde Judimendikoak el problema lo achacan directamente a la desaparición de contenedores ubicados en la vía pública coincidiendo con el paso del Tour por Vitoria". Los vecinos y vecinas piden que se actúe "urgentemente para evitar que se repitan las escenas con insectos y roedores". "Se retiraron numerosos contenedores repartidos por las calles de nuestro barrio. Esto provoca que los que han quedado en el barrio no sean capaces de asumir la recogida de residuos llegando éstos a rebosar por insuficientes y desbordando las aceras con residuos y desperdicios". Esta situación está provocando problemas de suciedad, higiénicos y sanitarios". Este tema de la limpieza es recurrente, y vuelve a aparecer a principios y a finales del mes de septiembre. Desde el barrio se mantienen las quejas porque no se soluciona el problema y desde el Ayuntamiento se contesta que se está trabajando en ello y que realizaría un trabajo de campo para conocer de primera mano las carencias que hay en diferentes calles. En la calle Jose Mardones y Avenida Judimendi se actuó reforzando cada isla de contenedores con un segundo contenedor de resto.

Otra noticia recurrente es la referida al centro de mayores de Judimendi. Así, a mediados del mes de octubre se realizó una concentración bajo el lema "Basta ya de pa-

labras necesitamos hechos" en la calle Sáez de Quejana. Varias decenas de personas se concentraron para reclamar un nuevo Bizan para este barrio y distritos vecinos. "Llevamos treinta y un años escuchando promesas que no se cumplen, estamos hartos de esperar, queremos que el nuevo centro sea ya una realidad" exigieron vecinas y usuarios de este servicio gestionado por el Ayuntamiento. Hace medio año también salieron a la calle para protestar por el retraso del proyecto. El Consistorio defiende que continúa en la búsqueda de emplazamientos que reúnan las condiciones necesarias. "Los Bizan son un equipamiento de referencia para los cuidados y su adecuación debería ser una prioridad municipal" reivindicaron durante la concentración, en la que recalcaron que el actual centro no cumple con las condiciones de espacio ni tampoco de accesibilidad. A finales de octubre el edil de políticas sociales informó de las reuniones con los propietarios de las lonjas además de la visita a las mismas pero matizó que "encontrar el lugar adecuado no es fácil" teniendo en cuenta que tiene que tener 1.000 metros cuadrados y sin que haya problemas de suelo. La oposición por su parte pidió "mayor concreción y agilidad".

La siguiente noticia que recogemos es la referente al 50 aniversario de la parroquia de Judimendi que se celebró el 31 de octubre y en la que se dieron cita muchas personas ligadas a la parroquia desde sus inicios y hasta la actualidad y en la que compartieron sus experiencias vividas en la parroquia. Tras la misa, la celebración siguió en los salones adjuntos con un picoteo organizado por los jóvenes de la parroquia. La

ángulo
estudio interiorista

Los Manteli 2, bajo 01003 Vitoria-Gasteiz
Tel. 945 120 224
www.anguloestudiointeriorista.com f t p

**VITORIA
GASTEIZ**
green capital

MODA JEANS

LOS VAQUEROS

ALMACENES BARCELONA

TELÉFONO: 945246996

C/CORONACION DE LA VIRGEN BLANCA N°11, 01012, Vitoria-Gasteiz

celebración contó además con la presencia de una docena de sacerdotes muchos de los cuales han sido párrocos de la iglesia durante todos estos años.

En el mes de octubre recogemos la noticia de la reapertura de la cafetería situada en el parque de Judimendi tras muchos meses de estar cerrada. La amplia terraza con una capacidad máxima de 20 veladores es uno de los principales atractivos de este establecimiento. La oferta gastronómica incorpora desayunos, comidas y meriendas apostando por el producto de proximidad y fresco. Cabe recordar que tres ofertas se habían presentado a este concurso resultando adjudicataria la presentada por Jing Jing que abona un canon anual de 21.840 euros por la titularidad del negocio, cuatro veces más del mínimo de 5.120 euros establecido por el Ayuntamiento y lo regentará durante un período de quince años con posibilidad de una prórroga de cinco años más por mutuo acuerdo entre las partes.

Desde la asociación de vecinas y vecinos queremos hacer esta aportación: por fin y después de varios meses de espera ha abierto de nuevo nuestro Zabaltegi querido en el parque del Polvorín. La concesión estaba ya hecha para antes del verano, pero el local estaba bastante deteriorado y los nuevos gerentes, que también gestionan el bar Judimendi, han tenido que acometer varias obras antes de abrirlo al público. Abrieron a mediados de mes y hemos estado hablando con Jing Jing este primer sábado después de su apertura. Ella se muestra contenta y animada, con ganas de seguir adelante y siendo la cafetería de barrio que siempre ha sido. Muchos de los clientes les conocen por los años que llevan en el bar Judimendi que se encuentra justo enfrente.

A finales del mes de octubre recogemos la noticia de que cuatro barrios de Gasteiz: Arana Judimendi Alde Zaharra y Errota se han unido para dar una respuesta a la ocupación de lonjas por parte de personas sin recursos. Trabajan de la mano para lograr

una solución global a un problema social de primer orden hablando con quienes habitan en las lonjas y presionando a las instituciones. A mediados de mes se realizó una asamblea convocada por la Asociación de Vecinos Aranako para tratar los problemas de convivencia detectados a raíz de la ocupación de una lonja por parte de unos jóvenes el pasado verano. El portavoz de Aranako explica que hay una serie de personas no fijas en el barrio que tienen un problema de desarraigo de falta de estructura y de ayudas y alguno de adicciones que están utilizando una lonja ocupada lo que ha provocado recelos entre algunos vecinos que reclaman seguridad. El, sin embargo, insiste en la derivada social del problema incidiendo en que los jóvenes que habitan en la lonja "están excluidos del sistema social". Advierte de que no todos cumplen los requisitos para acceder a servicios sociales o para participar en programas formativos, "algunos tienen expediente policial y por tanto quedan eliminados" y lamenta que "están en un limbo que les obliga a tirar como puedan y a veces por desgracia es delinquiendo". "Es un problema de la sociedad el integrar a estas personas que están totalmente excluidas y el primer paso puede ser el padrón". Esta será una de las peticiones que trasladarán a los grupos municipales en la comisión de Políticas Sociales y Juventud e Igualdad y convivencia. Su objetivo es lograr una respuesta a nivel municipal "el problema está focalizado en una serie de barrios pero el problema es de la ciudad" detalla. Y advierte de que puede que lleguen más personas sin garantía habitacional. A su juicio es preciso ampliar los recursos del servicio Hurbil formado por un equipo profesional de intervención socio-educativa, "que es el primer contacto que tienen que tener estas personas y el segundo contacto es el padrón social", añade, abogando nuevamente por facilitar la inscripción paso necesario para optar a otro tipo de servicios y recursos. Por último reclamarán medidas para hacer frente al evidente pro-



Judimenditik Celiari maitasunez!

Hitzekin ez da nahikoa adierazteko Celia galtzeak sentiarazi digun samina. Oroitzapen politekin geldituko gara.

Maitasuna eta babesa, besteak beste, bidaltzen dizkiogu bera gertutik ezagutu zuten guztiei eta bereziki, etxekoei.

Gure bihotzetan jarraituko duzu betirako!

blema habitacional que se da en Gasteiz, basta con señalar que hay 9.500 personas a la espera de un alquiler social y no llega al centenar el número de viviendas en alquiler privado ofertadas en un conocido portal inmobiliario.

Para terminar la crónica, os contamos que el pasado 9 de noviembre, con lunch y todo, inauguraron en los locales de Echarre una supertienda de disfraces que se llama ROMU. Komertzio berri bat auzoan berri ona da.

LASERTERAPIA

Control de Peso

Adicciones (tabaco y alcohol)

Estrés, Ansiedad, Depresión

Insomnio

Migrañas y cefaleas

RECUPERACIÓN Y ALIVIO DEL
DOLOR CON LÁSER



www.laserterapiavitoria.com.es

vitoria@actualaservitoria.com

T. 945 04 34 94

Olaguibel, 54

ESTÉTICA AVANZADA

TRATAMIENTOS

PERSONALIZADOS

La más novedosa aparatología facial, corporal y capilar

HI-EMT SCULPT

ONDAS ELECTROMAGNÉTICAS

Los Manteli; de Italia a Judimendi

VICENTE ARRIZABALAGA LOIZAGA

El nomenclator del barrio de Judimendi, si exceptuamos algunos topónimos, está formado por personajes que constituyen el ejemplo perfecto de enjambre cultural. En esta sección hemos ido desvelando esbozos biográficos de Federico Baráibar, de Eduardo de Velasco, José Lejarreta, Benito Guinea, Mariano San Miguel, José Colá y Goiti, de la familia Herrán... poseídos todos ellos por ideas medias; es decir, de índole mayormente conservadoras, alejados por tanto de los ideales revolucionarios presentes en la época en la que vivieron; pero se trataba en general, de personas que pretendían hacer coincidir los derechos individuales de las personas con el orden social.

Todos los personajes que dan nombre a las calles de Judimendi, y si exceptuamos a la italiana Santa Lucía, eran hombres. Otro aspecto singular que hemos apuntado en anteriores ocasiones, es la dedicación de calles a grupos familiares; *los Herrán, los Aramburu, los Sáez de Quejana* y también *los Manteli*, procedentes como ahora veremos de Italia. Esta circunstancia curiosa se repite también con *los Isunza* en el barrio de Arambizcarra.

El que una familia italiana se afínque en la Vitoria del siglo XVIII y que tras el paso de varias generaciones tenga una pequeña calle en una ciudad como la nuestra, obedece a una conjunción de hechos casuales que intentaremos desvelar a continuación. Añadiremos al respecto que el período de influencia de los Manteli en la capital alavesa duró alrededor de 150 años.

Para conocer a los personajes que compusieron esta singular familia, al igual que los que han contribuido a forjar la pequeña historia de Vitoria-Gasteiz, es preciso insertarlos en las coordenadas históricas de su tiempo, o sea, dentro de las realidades sociales y culturales de la época que les tocó vivir. Para conocer detalles tanto de las vidas como de las obras artísticas de los Manteli nos podemos servir de los

datos contenidos tanto en las enciclopedias vascas como en la propia Wikipedia. No obstante, aunque el objetivo de los trabajos que aparecen en la revista del barrio no es el propio de las exhaustivas investigaciones literarias sino el de divulgar aspectos antiguos de Judimendi, queremos acercarnos a las fuentes de la época, porque nos proporcionarán datos más fidedignos de su evolución cultural. Por eso hemos recogido datos del panegírico que escribió Fermín Herrán en la revista "Euskal Herría" hace 150 años tras la muerte de Sotero Manteli, el último miembro de esta saga familiar. Nos han aportado datos interesantes tanto los contenidos en el libro "La historia de la Imprenta en Alava" de Julio César Santoyo, como en el artículo "Los Manteli una saga de clarines" de Paula Garai-coechea Sagasti.

Una familia italiana y su calle en Judimendi

La reciente aparición del libro "Así creció Judimendi" de Pedro Arriola, nos va a servir a partir de ahora de re-

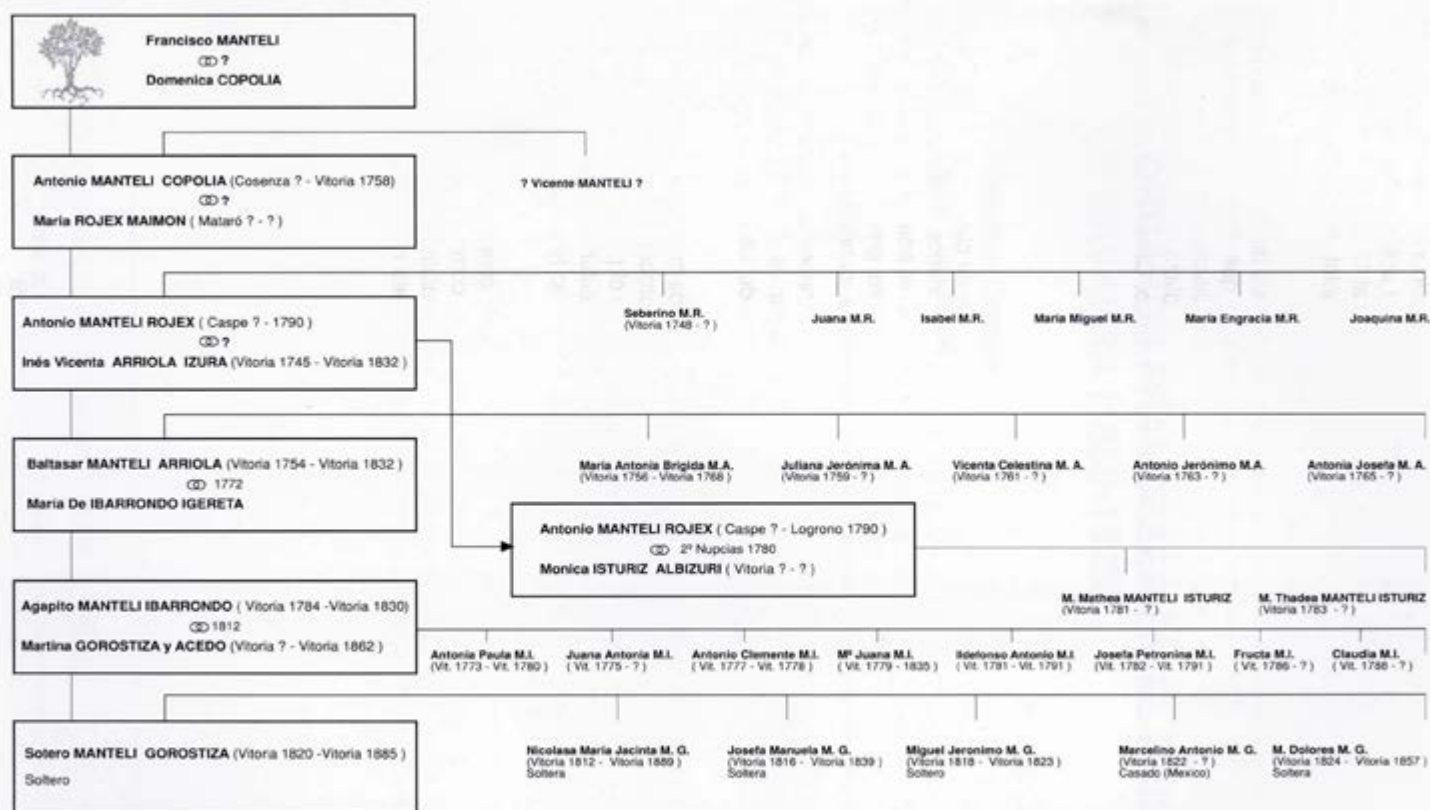
ferente enciclopédico acerca de todo lo relacionado con la evolución del barrio. Y es que su autor ha nacido y vivido en Judimendi, lo que le ha servido para conocer sus dinámicas espaciales, económicas, culturales y demográfico-sociales. El estudio y conocimiento del espacio urbano vecinal nos proporciona los datos que explican la existencia de las viviendas que conforman la pequeña calle-plaza dedicada a la familia Manteli.

Nos cuenta Arriola que hasta la década de los años ochenta del pasado siglo, en este lugar habían permanecido unas edificaciones de tipo casi rural, con callejón y espacios traseros sin utilidad específica. Recordaremos también que por la confluencia de los Manteli con la calle José Mardones discurría el trazado del ferrocarril Vasco-Navarro. El cierre de las traseras de la calle Juan II y de la manzana comprendida entre la Avenida de Santiago y Los Herrán, dio lugar a la construcción de edificaciones de moderada altura que son las que conocemos en la actualidad. Este remate se acompaña de un espacio libre de uso público a modo de pequeña plaza con función de ocio y descanso. Se trataba, según asegura Pedro Arriola, de un digno remate no muy densificador sobre un espacio residual que había permanecido a través de la historia en el antiguo barrio de Santiago integrado en Judimendi.

Los Manteli, que dan nombre a la calle referenciada, provenían como hemos dicho de una saga de clarines de origen italiano que se establecieron en España en la primera mitad del siglo XVIII. El oficio de clarín tenía que ver con músicos que eran funcionarios de Instituciones Públicas y que transmitían el oficio como en este caso, a través de clanes y dinastías en forma de endogamia profesional.

Esta breve historia la comenzamos con Antonio Manteli Copola, que era natural de Cosenza, tierra de Calabria, quien se estableció como clarín





en Cataluña en el primer tercio del siglo XVIII; allí contrajo matrimonio con María Rojex, que era natural de Mataró. Los clarineros eran músicos que como hemos visto, fueron contratados por Instituciones Públicas preferentemente por Ayuntamientos para tocar durante todas las efemérides locales. Con este objetivo nuestro personaje se afincó posteriormente en el municipio aragonés de Calpe, donde fue clarinero primeramente en esa misma localidad y con posterioridad, desde 1730 y hasta 1747, en la ciudad de Pamplona.

La formación musical de los clarines se adquiría fundamentalmente en las capillas musicales eclesiásticas; los niños entraban como cantores y adquirirían destrezas musicales como si fuera un oficio más para los jóvenes aprendices de la época. La duración de la estancia de los músicos contratados por las iglesias o por las Corporaciones, siempre dependía de la voluntad de los Ayuntamientos.

Pero volvamos a Antonio Manteli. La razón por la que en 1747 fue despedido del oficio de clarinero de Pamplona con su posterior asentamiento en Vitoria-Gasteiz, iniciando con ello la saga familiar de los Manteli en esta provincia, es ciertamente singular. Y es que el de clarinero era un oficio que

contemplaba una dedicación exclusiva respecto a la ciudad o provincia que les contrataba. No obstante, parece que nuestro personaje dio conciertos musicales en la provincia de Alava sin conocimiento ni permiso de los navarros.

Al gozar de un gran prestigio musical, Antonio Manteli Copolia y su hijo Antonio Manteli Rojex, que había nacido en Calpe, tras ser despedidos de Pamplona, fueron contratados por el Ayuntamiento de nuestra ciudad. Hijo de este último fue Baltasar Manteli Arriola, quien al igual que su nieto Sotero, fueron los principales artífices del posterior reconocimiento de nuestra provincia hacia la familia Manteli. Añadiremos al respecto que Baltasar fue clarinero municipal de la ciudad de Vitoria-Gasteiz desde los 15 años.

El tiempo en el que Antonio y su hijo Baltasar trabajaron juntos fue de frenética actividad musical. Sus obligaciones para con la ciudad y provincia les obligaban asistir a toda clase de eventos para tocar las trompas, actividad esta que estaba muy bien remunerada. Acudían también a los Conciertos que la Real Sociedad Bascongada de los Amigos del País organizaba con motivo de las Juntas Generales de Alava. Este ambiente cultural lúdico e ilustrado en el que padre e hijo se movían, propició

el que Baltasar Manteli adquiriera instrumentos musicales en el extranjero, lo que le permitió entre otras cosas el poder gozar de la música del momento en su propia casa. A este respecto, hay que decir también que los clarines con los que tocaba en las fiestas y efemérides provinciales se habían traído del norte de Europa.

Baltasar Manteli se casó con María de Ibarrondo que era originaria de Yurre, en el año 1772. Provenía María de una familia de Impresores a los que nuestro personaje sustituyó, asumiendo para ello el cargo de Impresor provincial. Este matrimonio propiciaría el que se juntaran los intereses musicales de la familia Manteli con los literarios de la familia Ibarrondo, surgiendo de esta conjunción la saga de Impresores que se significó en nuestra ciudad durante algo más de un siglo.

La imprenta de los Manteli

La imprenta vitoriana vivió una época de expansión en Vitoria durante el siglo XVIII. Fueron varios los impresores que antecedieron a los Manteli en este oficio; el primero se llamaba, Bartolomé Riesgo; durante un tiempo Manuela Ezquerro y su hijo tuvieron también la Imprenta Ezquerro. Afama-

dos impresores vitorianos fueron Tomás de Robles y Gregorio de Marcos. Nuestro personaje, Baltasar Manteli, se inició en esta actividad en 1786 y la de Manteli fue la única en sobrevivir hasta finales del siglo XIX. Sus hijos y nietos continuaron con la empresa familiar a lo largo de noventa años.

Sin dejar de lado sus actuaciones de clarín o clarinero, Baltasar tuvo que buscar otros medios para mantener a sus cinco hijos. Todavía en vida de su padre Antonio, pidió un crédito a la Sociedad Bascongada de los Amigos del País ya que quería establecer contactos con libreros de Francia y Holanda para que le enviaran libros y poder poner una librería bien surtida. Además, este tercer Manteli habilitó un pequeño taller donde encuadernaba todos los escritos, actas y ordenanzas de las Juntas Generales de Alava. Y es que estos libros encuadernados en pasta estaban muy bien retribuidos por la Tesorería Provincial.

Baltasar Manteli siempre tuvo un espíritu emprendedor lo que propició la creación de una imprenta propia que primero complementó a la que tenía Gregorio de Robles en la Plaza de la Provincia para emprender posteriormente una larga lucha con éste para conseguir el monopolio también de la encuadernación de todos los papeles surgidos de la Diputación Provincial. La calidad de sus trabajos de Impresión pronto superará a la de Robles lo que motivó el que recibiera posteriores encargos del Ayuntamiento de la ciudad. Tras la muerte de Gregorio de Robles el propio Baltasar Manteli consiguió el título en exclusiva de Impresor Provincial. Pero el trabajo de Impresión de libros que surgía en Alava era tan abundante que lo repartió con Fermín Articairena y con otros Impresores que



se establecieron en nuestra ciudad.

Durante los primeros años del siglo XIX Baltasar regentó la Imprenta familiar que estuvo situada, al igual que su domicilio familiar, en la calle Cuchillería, enfrente del Palacio de Bendaña. Desde 1823 la Imprenta fue regentada por Agapito Manteli, hijo de Baltasar. Todos los trabajos de aquella época aparecían con la firma del propio Agapito. Tras su fallecimiento en 1830, el pie de portada fue "Imprenta de la Viuda de Manteli e Hijos", hasta 1862, año en el que falleció Martina Gorostiza, la mujer de Agapito. Cuando murió Martina solo quedaban dos miembros directos de la familia; sus dos hijos Josefa y Sotero quienes no tuvieron descendencia, lo que motivó la desaparición de la saga familiar de los Manteli en esta ciudad.

De aquella época, y respecto a esta

familia, rescatemos unas palabras de Gregorio de Altube: *"A mediados del siglo XIX hallamos la Imprenta Manteli a la sombra del Palacio de Bendaña erigida en Parnasillo local. Allí se editaron las revistas "El Mosaico", "EL Lirio" y "La Revista Vascongada". Fue esta Imprenta el lazareto de nuestra epidemia romántica. En ella velaron sus armas los Velascos, los Ayalas, Roure, Julián de Apraiz... a quienes aventajaba en elegancia el escritor Sotero Manteli"*.

Si consideramos a Sotero como el último integrante de los Manteli en alcanzar notoriedad, deberemos desvelar sus facetas de último impresor de la familia y de escritor reconocido durante la segunda mitad del siglo XIX.

Sotero Manteli, autor de la leyenda de la "Dama de Amboto".

Sotero, dirigió la Imprenta familiar



*pintxos de tortilla
pintxos calientes
chuletón
y mucho más...*

Médico Tornay, 9 · 609 97 04 02

desde el año 1862, con el nombre comercial de "Hijos de Manteli". Además de Impresor fue una de las figuras más destacadas de la cultura vitoriana en los tiempos en los que se conocía a a nuestra ciudad como "La Atenas del Norte". Era un intelectual inquieto, vascófilo convencido y literato de renombre; poeta, cuentista y leyendista.

Como hemos comentado en anteriores ocasiones, el callejero de Vitoria-Gasteiz nos aporta un buen número de curiosidades. El caso es que, y como es sabido, la pequeña calle de los Manteli es perpendicular a otra más amplia dedicada a los Herrán. Dos de los más brillantes representantes de esas sagas familiares fueron Sotero Manteli y Fermín Herrán, quienes coincidieron en un mismo ambiente literario.

Tras la muerte de Sotero, su amigo Fermín escribió una carta necrológica en la que nos hablaba de su aspecto personal: *"Era de barba puntiaguda, cutis blanco, ojos abultados por sus gafas, frente grande, distraído en el andar, como aquel a quien ningún pensamiento humano le preocupa, vacilante en el paso como los que están acostumbrados a vivir entre ruinas y a caminar por terreno desigual"*.

Sotero Manteli hizo sus primeros pinitos literarios en revistas como "El Mosaico", "El Lirio" y "La revista Vascongada". En la imprenta familiar publicó la mayor parte de sus libros, entre

los que destacaron las biografías de relevantes personajes alaveses además de leyendas y novelas de temática folletinesca. El libro de Sotero Manteli más recordado es el de "La Dama de Amboto", publicado en 1869. Se trata de una curiosa leyenda que ha sopor-tado mal el paso de una época como la actual que se ha alejado de las parrafadas plúmbeas con intención moralizante que contiene su literatura. Como ejemplo diremos que en esta obra surgen personajes que aparecen y desaparecen de la trama sin ningún motivo y su estilo literario es muy arcaizante.

También abundan los tópicos utilizados por Walter Scott en su obra "Aránzazu", publicada en 1872. El propósito de este libro era el de llamar la atención sobre el lastimoso estado en el que se encontraba el Santuario en aquella época tras el incendio del mismo. En esta leyenda se introduce a un tirano rey aquitano llamado Hendo que somete mediante brujerías y hechizos a los lugareños. Sólo cuando la Virgen de Aránzazu se aparece al pastor Rodrigo de Balzategi consiguen sacudirse el yugo del maldito opresor.

Esta leyenda, como las publicadas póstumamente "Echeandea" y "El abuelo y el nieto", -narraciones alegóricas en torno a la pérdida de los Fueros-, contienen todos los tópicos que encontrábamos en "La Dama de Amboto".

Las leyendas de los escritores fueristas, con sus anacronismos y alegorías acerca de los vascos residiendo en una arcadia feliz, forman parte de un tipo de *Literatura muerta* pero bienintencionada a la que se puede visitar, hay reediciones modernas de "La Dama de Amboto" con la simpática curiosidad que conllevan las reliquias literarias.

El caso es que durante toda su vida Sotero Manteli hasta su muerte en 1885, fue uno de los literatos gasteiztarras más reconocidos. Con su fallecimiento acababa la familia de origen italiano afincada en nuestra ciudad y que tanto se significó en la música, en el arte de la encuadernación y en la literatura. No obstante, si hiciéramos un somero estudio ciudadano sobre la mayoría de las personas que dan nombre a nuestras calles, nos encontraríamos con el mayoritario desconocimiento de su trayectoria vital. En la actualidad ya no hace falta consultar enciclopedias para descubrir a estos personajes ya que basta con un click en el ordenador para obtener sus datos; pero resulta evidente que nos encontramos con un desinterés cultural acerca del pasado cercano que está cada vez más presente en nuestra sociedad.

-----oOo-----



Por que el descanso no tiene precio

Florida, 43 - 945 06 70 14
Benito Guinea, 1 - 945 28 76 67



AUZOA ASTINTZEN JARRAITUKO DUGU!

Aurtengo ikasturtea potente hasi da auzoko kolektibo ezberdinen orbitan ibiltzen garenontzat: Palestinako gatazka, Aitor eta Galdarren abilotaketak, Greba Feminista Orokorra... eta SUMENDIN gainera 100 URTE, BAKARRIK EZIN DA dinamika luzeari amaiera eman eta azaroarekin batera ere 7.urteurrena ospatzeko momentua heldu zitzaigun SUMENDITARROI.

2023ko ekaineko aldizkarian azaldu bezala, 100 URTE dinamikan Sumendi, Auzolana pilotalekua, Gaztebea, Hala Bedi eta Errekaletor eragileak elkartu ginen, izenak dioen bezala, 100 urte baino gehiago betetzen baititugu aurtun. Gasteizko okupazio mugimendua bizirik eta indartsu jarraitzen duela ospatzeko. Dinamikaren itxiera umiaren 2lean antolatu genuen, egun osoko egitarau anitzarekin.

Bertan, publiko guztiarentzat prestatutako ekintzak egon ziren, hauen artean artisau eta kolektiboen azoka, Judimendiko joaldunak, zunba herrikoia, Txan magoa... izan genituen goizean zehar. Osteen, guztiok elkarrekin mani-kalejiran abiatu ginen Errekara. Manian zehar lekua izan zuten ere hasieran aipatutako kolektiboek, haien aldamikapean zein elkartasun keinuak plazaratzeko. Behin auzo askera iritsitakoan dinamikaren ekitaldia burutu genuen, eta segituan 300 bat pertsona inguru bildu zituen herri bazkariaz gozatu genuen.

Arratsalde partean mikroteatroa, umeentzako txokoa eta berriro ere artisau eta kolektiboen azoka izan genituen. Eta egunari amaiera emateko, kontzertuz beteriko gaua ospatu genuen: 19Hz, Ginger, Dj Malandro eta Xerula, Nakar, Willis Drummond, Albina Stardust eta Dj Eromena hain zuzen ere. Hori guztia, Lekitoko Deabruak berotutako giro ezin hobearekin.

Hortik gubxira, SUMENDIKO urteurrena ate joka gurelarik, horretan buru belarri jarri ginen. Azaroaren lehen ospatu genuen 7. urtemuga eta honetan, SUMENDIKO hasierako esentzia berreskuratzuz, auzolan batean murgilduta eman genuen goiza, beti ere, azaroaren 30eko Greba Feminista Orokorreko tartearen utziz.

Bazkariarekin indarrak hartu ostean, parkeko bolerara abiatu ginen lker Arkaia auzoko kidearen omenez antolatutako bolo txapelketa aurrera eramatera. Bolo arabarra dagoeneko zaila bada ere, are eta zailagoa bihurtu zuen auzoko boleraren egoerak. Urteetako mantenimendu ezak eta udalaren utzikeriak ezinezko bihurtzen dute gaur egun bertan jolasteaz gozatu ahal izatea. Horregatik, animatzen zaituztegu behean agertzen zaizuen QRetako baten bitartez herriarrok postontzian kexa bat jartzera, hau konpondu dezaten.

Egunari amaiera polit bat emateko Aitana eta Eztizenen eskutik kontzertu akustiko batelaz disfrutatzeko aukera izan genuen.

Hamaika izan dira aurtun burututako lanaketak eta beste hainbeste ditugu ortzimugan. Proiektuaren parte izan nahi baduzu zabalaz ez izan eta gerturatu igandeetan 16-30an SUMENDIRAI!

100 urteko eguna:



7. urteurrena:



Bolera konpontzeko
betetzekoa:



BAR
CAFETERIA

Santa Lucía

Especialidad: Cazuelitas,
pinchos y bocadillos

Avda. Judizmendi, 13 - Tel. 945 25 91 21

El canto del CUCO

BAR - RESTAURANTE

C/ Miranda de Ebro, 1
01003 VITORIA-GASTEIZ (ÁLAVA)
Tfno.: 945 198 911

PASTELERIA



Txistu

Benito Guiness, 9 - Tfno. 945 251 294
VITORIA-GASTEIZ
R.S.I.Nº 20.19.732-VI

ZUEN MISERIAREN AURREAN

ZUEN MISERIAREN AURREAN, GOGOR ETA TINKO!

Ez dira garai errazak euskal gazteriarentzat, ezta Judimendiko gazteontzat ere. Krisi garaian hazi eta bizi den belaunaldia gara. Honek eragin zuzena du gure eguneroko bizitzan: Gazteok hainbat lanpostu eta soldata baxuak izatera, emantzipatzeko ezintasunera, antsietate eta ondorio psikosozialak pairatzera... finean, prekarietatera kondenatuta gaude. Gainera, azken urteetan egoera honen areagotzea bizi izan dugu, hau guztia gazte izatearekin bat datorrela normalizatuz. Hala ere, argi dugu egoera hau sistema kapitalista zisheteropatriarkalak sorrarazi duela, eta gazteok honen normalizazioaren aurrean alternatiba eraiki eta borrokatu behar dugula etorkizun duin bat lortzeko.

Lan munduan baldintza prekarioenak gazteon gain erortzen dira. Hau da, gazteok gara sistema kapitalistaren sostengu nagusietako bat. Gainera, egoera horren onarpena eta asimilazioa da ohikoena gazteon artean. Baldintza miserableak onartzen ditugu, gazte izateagatik bakarrik bizi behar ditugula sinistarazi digutelako. Izan ere, lan prekario hauetara jotzen dugu ez dugulako bizi espektatibarik. Ikusi besterik ez dago Judimendiko gazteok non egiten dugun lan: ostalaritzan, zaintza lanetan (jantokiak, ludotekak, udalekuak...) edota partikularrak ematen.

Etxebizitzari dagokionez, gazteok emantzipatzeko aukera nagusia alokairua dugu. Gure soldataren zati handiena alokairura bideratu behar dugu, beste beharrak bigarren maila batean geratuz. Gasteizen alokairuaren batazbestekoa 855 eurokoa da gaur egun, Espainiar estatuko 6. hiriburu garestiena izanik, honek guztiak, auzoko gazteongan eragin zuzena du.

Lan prekarioenak izateak, etxebizitzaren inguruko kezak... bizi espektatibean gabezia eragina du, eta ondorio larriak dakartza gazteon osasun mentalean. Izan ere, azken urteetan antsietate eta depresio kasuek nabarmen egin dute gora, eta hau gazteon bizi-baldintzen okertzearekin lotuta dago. Zentzu honetan, argi dugu kapitalismo zisheteropatriarkalak inposatzen digun bizi eredua jarraitu behar izateak ondorio psikosozialak ekartzen dituela. Ulertuta sistema bera dela egoera honen erantzule, honek ez dizkigu erramintak eskaintzen gure osasun mentala bermatzeko. Honen adibide da osasun publikoan osasun mentarekin lotutako auziak artatzeko itxaron-zerrenda amaigabea. Zaintzaren auzia guztiz pribatizatuta dago eta pribilegioa bihurtu zaindua izatea. Osasun mentala lantzea ez dago gazte guztion esku.

Kontuan hartzekoa da ere, alpatutako guztia borrokatzerako orduan gazteok pairatzen dugun kontrol soziala. Gasteizko udala esfortzu ekonomiko handia egiten ari da alor honetan. Honen adibide azken hilabeteetan iritsi zaizkigun berriak: 100 kamara inteligenteen instalazioa hiriko kaleetan, graffitiaren egileen aurkako jazarpen grafologo eta ikerketak, poliziaren presentzia nabarmena eta honen indarkeria kasuak... Gazteok prekarizatzen gaituen sistema betikotzeko ahalegin bezala ulertu behardugu hau.

Sistema kapitalista zisheteropatriarkala da gazteok bizi dugun prekarizazioaren erantzule. Problematika guztiak elkar lotuta ulertu behar ditugu, batek besteengan eragina duelarik. Gasteizko zein auzoko gazteoi dagokigu sistemari aurre egin eta hau gainditzea. Horretarako gazteon bizi baldintzak borrokatu eta miseriara kondenatzen gaituztenak salatuko ditugu. Antolakuntzaz Euskal Herri aske, sozialista eta feminista eraikiko dugu.

ZUEN MISERIAREN AURREAN, GOGOR ETA TINKO!

Ernai Judimendi



INDEPENDENTZIA.
SOZIALISMOA.
FEMINISMOA.

 EXPENDEDURÍA
Nº 26
Ibisate
Avda. Judizmendi, 15 - Tl. 945 256 405

**FRUTERIA**
M.ª JOSE
Errekatziki, 17
VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 284 992

GAZTE ANTOLAKUNTZAZ, AUZOA ERAIKI!

Urteak pasa dira Judimendiko Gazte Asanbladak bere jarduna hasi zuenetik eta aurtengoa ikasturte berezia dugu. Izan ere, ikasturte honetan 25. urte betetzen ditu auzoko eragileak eta lehen urteetako indar berdinarekin jarraitzen dugu gure auzoko kaleak astintzen. Nork esango zien 1999an Asanblada sortu zuten gazteei haiek hasitako borrokak gaur egun jarraipena izango zuela? Noski baietz, horretan gaude eta jarraituko dugu. Horregatik, aurten, 25 urte hauetan landutako dinamika desberdinak gogoratu eta berrartuko ditugu.

Asko izan dira jorratu izan ditugun borrokak, eta horien adibide dugu feminismoa. Euskal Herri mailan indarrez sartu zen mugimendua, eta Gazte Asanblada ez zen atzean geratu. Gai honetan aurrerapenak izan diren arren, aurten ere lana egiteko dagoela jakitun, zaintza eskubidea defendatu eta auzoko emakume gazteak saretzen jarraituko dugu.

Horrez gain, auzoa euskalduntzen aritu gara, euskara gure nortasunaren oinarrietako bat dela ulertzen dugulako. Iaz argi utzi genuen euskaraz hitz egitea ekintza iraultzailea dela eta, beste behin, Korrika bezalako ekimenak baliatuko ditugu mezu hori sozializatzeko.

Era berean, urteetan auzoan izan dugun problematika garrantzitsuenetarikoa bat salatuko dugu: etxebizitza lortzeko ezintasuna eta gazte espazioen beharra. Horren aurrean, etxebizitza sozialen beharra eta okupazioa alternatiba errealtzat ikusten dugu. Sumendi Gazte Asanbladaren proiektu izatetik, Gasteizko okupazio mugimenduaren parte izatera igarotzea da horren adibide.

Jarraituz, auzoan aski ezaguna den joko aretoaren dinamika berrartzera goaz. Atzean geratu dira Gazte Asanblada bezala lortutako aurrerapen eta aldarrikapen guztiak eta esperientzia horretatik ikasi eta borroka berpiztera gatoz aurten. Gazteongan hainbeste kalte pertsonal eta ekonomiko eragiten dizkigun gaitz honen aurka antolatzen jarraituko dugu.

Azkenik, urtero bezala auzoko jaien antolakuntzan parte aktibo izango gara. Kontsumotik eta gaur egungo aisialdi eredutik haratago, jai herrikoiak defendatu eta gazteoi zuzendutako egitarau alternatiboa eskeintzera goaz. Formakuntzak, tailerrak, kirola, elkar ezagutzeko espazioak izango dira eskaintza horren oinarri.

Laburbilduz, eta aurretik aipatu bezala, hamaika dira Judimendiko Gazte Asanbladak orain dela 25 urtetik gaur egunera arte bizitako esperientziak eta borrokak. Horren ondorio da aurtengo aldarrikapena, maiatzaren 4an Judimendiko Gazte Asanbladaren kide izan diren eta garenok indarrez beteta ospatuko duguna. Gazte militantziak merezi duela argi dugulako, gazte antolakuntzaz auzoa eraikitzen jarraituko dugu!

Gora Judimendiko Gazte Asanblada!



LOPEZ DE ARKAUTE
CARNICERÍA-CHARCUTERÍA
Florida, 61
01003 Vitoria-Gasteiz
945 28 71 64

JUDIZAUTO

JUNTOS RECORREMOS KILÓMETROS
MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE VEHÍCULOS
C/ Miranda de Ebro nº 3 / 945 253 581

BIZAN JUDIMENDI

SOLEDAD NO DESEADA. CÓMO HACERLE FRENTE

"Soledad con más y con menos, como las matemáticas. Sus menos cuando nos aprieta, asfixia y restringe. En el más cuando el sol nos ilumina y la edad nos apacigua y nos envuelve, como el aire, y nos moldea, en hermosas esculturas, en "Sol Edad". Poema escrito por Maribel, usuaria de BIZAN.

"El fenómeno de la soledad, lejos de ser una cosa sencilla, comprende desde emociones hasta procesos cognitivos, incluye a la persona y a la co-

munidad, engloba variables intrapersonales y culturales, se ve influido por comportamientos y mediatizado por factores externos, se relaciona con la fragilidad y la vulnerabilidad (...)" (citado por Yanguas et al., 2020). A este respecto, es fundamental matizar que la soledad es un fenómeno que afecta a todas las edades pese a que las personas mayores, por el propio proceso de envejecimiento (pérdida de salud, de roles sociales, etc.) se encuentran en un posición de mayor vulnerabilidad y/o riesgo.

Cuando se producen situaciones de fragilidad en la edad avanzada, las personas, con frecuencia, tienden a reducir las salidas del domicilio y disminuir los contactos sociales, lo que puede dar lugar a situaciones de soledad, aislamiento y en definitiva a una merma de la calidad de vida de estas personas. En cierta manera, la fragilidad es una situación inespecífica que frecuentemente cuenta con un detonante intrínseco, real o irreal (miedo, inseguridad, vulnerabilidad física, deterioro cognitivo, etc.) con un agravante extrínseco (barreras físicas, tráfico, despersonalización del comercio y los equipamientos, etc.) que alimentan la sensación de vulnerabilidad fuera de los domicilios y merman la autonomía de las personas.

Desde **BIZAN** se creó un nuevo programa llamado **Activa Tu Barrio**. Se estableció como recurso de apoyo a las personas en situación de soledad no deseada. Se trata de un grupo abierto, que pretende conseguir que el barrio sea más amigable con las personas del entorno próximo. En los encuentros semanales se trabajan diferentes temas de interés para las personas participantes. El espacio también sirve para conocer a más gente e ir tejiendo redes de apoyo



formales e informales que sirvan de sostén a las personas integrantes.

Lo que se pretende es recuperar los barrios para las personas, como antaño donde todos y todas nos conocíamos. Queremos que los barrios sean más acogedores y que todas las personas puedan disfrutarlos. Desde BIZAN Judimendi creemos que hay que recuperar los barrios para las personas, conocer qué zonas son menos amigables y ver de qué manera podría mejorar.

Este grupo se inauguró el día 28 de enero de 2021. El grupo se compone de personas que ya conocían el centro, más otras que habían dejado de salir a la calle y de relacionarse, y tras acudir al grupo derivados por terceras personas están participando en otras actividades

del centro y del barrio. Toda persona es bienvenida a este grupo. Es una actividad gratuita, la cual se celebra todos los lunes del año, a las 11:30 de la mañana, excepto cuando BIZAN Judimendi cierra.

¡No te quedes en casa y ven a BIZAN Judimendi a pasar un buen rato!

Aparte de este programa y de los talleres que se ofertan durante el curso de octubre a mayo, disponemos de talleres impartidos por personas mayores de 60 y más años. Estos talleres se llaman "generativos". Estas personas comparten sus conocimientos con el resto de la ciudadanía. En BIZAN Judimendi tenemos tres talleres generativos, que son:

Club de lectura fácil: los miércoles de 16:00 a 17:30.

Mintzapraktika: conversaciones en euskera: martes de 16:30 a 17:30.

Danzas circulares: este taller empieza en enero y se impartirá en la sala de Simón Bolívar, los martes de 10:30 a 11:30 quincenalmente.

Si quieres compartir tus conocimientos y si tienes 60 años o más, ven a BIZAN y coméntanos tus ideas para crear un taller.




Gala
 Centro
 de Estética
 últimas novedades en aparatología
 Plaza Pepe Ubis, 13-14
 Cita previa TL. 945 01 11 90


judimendi
688 74 17 54

OSAKIDETZA ... MÉDICOS LATINOAMERICANOS EN CUIDADOS INTENSIVOS

Por Kolektibo Bachué Elkartea

A pesar de que lehendakari y la consejera de Salud traten de decirnos "Que hay una crisis positiva" y que estamos ante un "cambio de cultura de usos y costumbres en nuestra relación con los servicios sanitarios" la Sanidad vasca, está más allá de la UCI si agregamos el caso de los agentes sanitarios latinoamericanos que tercerizadamente son contratadxs.

Y lo hace Osakidetza a través de la subcontratación, que es la salida que Osakidetza le da en parte a la crisis sanitaria que vive la sociedad vasca. Pero, no dice en qué condiciones trabajan, ni laborales, económicas, ni sociales...que en concreto son: condiciones deplorables, paupérrimas y muchas veces desprotegidas. Claro, todo ello bajo las directrices de las políticas europeas que vienen generando la privatización de la sanidad europea, vasca, española, con la permanente protesta social de lxs ciudadanxs. Entonces apunta a desactivar las manifestaciones y la protesta ciudadana. Para ello, han acudido a la subcontratación del servicio sanitario de tal manera que el usuario siga creyendo que es atendido por el servicio público de salud Osakidetza, pero ocultando la privatización que continúa su marcha.

Por eso, es importante que sepamos que el Servicio vasco tiene una subcontrata con la empresa **Care 4 chronics**, que le permite la contratación de trabajadores/as migrantes en condiciones laborales que si fueran aplicadas a profesionales autóctonos supondría un verdadero escándalo.

Está contratando personal sanitario en la mayoría de los casos médicos, procedentes de países latinoamericanos que en muchos casos desconocen la legislación vasca, además, se ven atados por el contrato laboral, cómo quedó contemplado en la denuncia en Inspección de Trabajo de Guipúzcoa presentada por el *sindicato alternativa sindical*. (www.rebelion.org)

Care cuatro chronics hace que firmen el contrato y se les amenaza con sanción económica si deciden rechazar las condiciones, firman un documento anexo en el que por una determinada cantidad de dinero renuncian a las vacaciones, al cobro de horas extras, a cualquier gratificación o Plus por guardias, festivos, trabajo en Navidad, fin de año o Reyes.

Hay que decir que estos médicos prestan su atención en la parte rural de Euskadi, donde se les asigna un vehículo dotado con GPS para desplazarse en muchas ocasiones más allá de los cincuenta kilómetros y con vehículos que a veces no han pasado la ITV. Según el portal de Rebelión y el escrito de Miguel Arroniz, hay jornadas que llegan a realizar hasta 400 km en condiciones de gran presión por tener que atender urgencias graves. Por estas circunstancias sufren también accidentes de tráfico y la empresa prioriza su interés por el estado del vehículo, porque al trabajador se le insta a seguir atendiendo las urgencias. Las dificultades no son solamente estas, porque cuando están con los pacientes tienen que realizar labores de enfermería sin los



BAR PARADERO

Entra, prueba... y dime

Las mejores copas
con el mejor ambiente

Avda. Judimendi, 12 - 945 000 766



Sofá Dekor
mobiliario
decoración

Avda. Santiago, 24
Tel.: 945 065 523 - Fax: 945 065 523
01003 VITORIA-GASTEIZ
info@sofadedekor.com



SALÓN DE BELLEZA KENA

- Manicura
- Pedicura
- Limpieza de cutis
- Tratamientos faciales
- Tratamientos corporales
- Permanente y line de pestañas
- Masajes
- Maquillaje
- Depilaciones

SALÓN DE BELLEZA KENA
Avda. Santiago, 26 bajo • 01003 VITORIA-GASTEIZ
¡llámame y quedamos!
Tel. 687 156 222 - 945 030 756



medicamentos e implementos suficientes.

Pero esta situación, pareciera que la desconociera la consejera de salud vasca que invita “al cambio de cultura de usos y costumbres”.

La mayoría de los médicos se quedan solos en los centros de trabajo a partir de las 10 de la noche sin el apoyo de otro profesional y sin un plan de contingencia. No tienen descanso reglamentario, ni siquiera en las jornadas de 24 horas y en sus comidas, lo deben hacer en tiempos muertos entre servicio y servicio. No disfrutan de vacaciones debido a las condiciones leoninas impuestas por la empresa, no se les reconoce horas trabajadas fuera de su jornada laboral y por ende no se les compensa. Sus salarios llevan años sin actualizarse a pesar de la elevada inflación que se tiene.

¿Por eso hoy muchas personas le preguntan a Osakidetza, este es el servicio de salud, de igualdad y de calidad que los vascos y vascas merecen? ¿Qué clase de salud nos están planteando? ¡¡¡Con esta clase de contratos el Gobierno Vasco está fomentando el deterioro de la sanidad pública!!! y está colocando parches sin afrontar los verdaderos problemas sanitarios que tiene Osakidetza, pero que son la muestra de que la poca regulación y control que hay sobre las empresas, llevan a privatizar la sanidad pública y ha empobrecer el servicio para obtener grandes ganancias.

NOIZKO BIZAN DUINA JUDIMENDIN? BASTA YA DE PALABRAS NECESITAMOS HECHOS 31 AÑOS DE ESPERA Y PROMESAS VACIAS

UN CENTRO SOCIO-CULTURAL DIGNO ES UNA NECESIDAD PARA LAS Y LOS RESIDENTES DE JUDIMENDI Y BARRIOS ALEDAÑOS. MÁS AÚN CUANDO NUESTROS REPRESENTANTES POLITICOS PROCLAMAN QUE LAS PERSONAS SON EL CENTRO DE LAS POLÍTICAS SOCIALES. ASÍ DEBERÍA SER, NO SE OLVIDEN DE QUE LOS CENTROS BIZAN DEBERIAN SER EQUIPAMIENTOS DE REFERENCIA EN LOS CUIDADOS, CON SERVICIOS PÚBLICOS Y DE CALIDAD.

ES HORA DE QUE EL CONSISTORIO PRIORICE ESTE EQUIPAMIENTO, DE QUE LAS Y LOS RESPONSABLES POLÍTICOS DE LOS DEPARTAMENTOS IMPLICADOS SE PONGAN MANOS A LA OBRA PARA CONSTRUIR UN NUEVO BIZAN EN JUDIMENDI. NUESTRO BARRIO ESTÁ LLENO DE LONJAS VACIAS QUE PUEDEN SERVIR DE EMPLAZAMIENTO AL NUEVO CENTRO. ¡BASTA YA DE EXCUSAS!

DESDE JUDIMENDIKOAK SE EXIGE EL CUMPLIMIENTO DE LO APROBADO EN PLENO POR UNANIMIDAD Y LO PROMETIDO EN LOS ACTOS PREELECTORALES DONDE SE ANUNCIÓ LA REALIZACIÓN CASI INMEDIATA DEL NUEVO CENTRO SOCIO-CULTURAL. EXIGIMOS QUE EL NUEVO BIZAN SEA UNA REALIDAD YA, QUE DIGNIFIQUE EL BIENESTAR SOCIAL Y LA AUTONOMIA PERSONAL QUE LAS PERSONA MAYORES SE MEREcen.

ASOCIACIÓN VECINAL “JUDIMENDIKOAK” AUZO ELKARTEA

just feel it!

C/ Benito Guinea 10
945 282 628
figym@gmail.com

**PESCADERÍA
LA CASTREÑA
IRATXE**

Te llevamos el pedido a casa!!

Llama al 945 28 73 10
Manda un wassap al 672364946
Calle Santa Lucía 10 • 01003 VITORIA-GASTEIZ

.Cervecería.

IRIKO

Benito Guinea 7 bajo
01003 Vitoria-Gasteiz

SAHARA

UNOS DERECHOS PISOTEADOS



La Asociación de Amigos y Amigas de la RASD – SEADen Lagunen Elkartea es una organización de solidaridad con el pueblo saharaui que nace movida por una doble necesidad. Por un lado, la necesidad de concienciar al conjunto social, a las organizaciones sociales y a las instituciones vascas, sobre las violaciones que se cometen contra los derechos humanos - en especial, contra el derecho a la autodeterminación e independencia- del pueblo saharaui, y, por otro, para apoyar los esfuerzos de ese pueblo en la construcción de su independencia.

Desde la conciencia de nuestro lugar privilegiado en el mundo y de la responsabilidad que ello conlleva, creemos que extender la solidaridad entre los pueblos es una manera de progresar hacia una sociedad más justa para

el conjunto de la humanidad, disminuyendo las múltiples discriminaciones que impone el sistema capitalista actual tanto aquí como en el resto del mundo y que no solo conforma sociedades desiguales, sino que conduce hacia la destrucción misma del planeta. Nos sentimos, por tanto, parte del conjunto de organizaciones sociales -feministas, ecologistas, sindicales, AAVV... - que, desde distintos ámbitos y formas de trabajo, pretenden una transformación profunda de nuestra sociedad, no solo la ayuda o “el desarrollo” de los países y sociedades del Sur global.

En Álava, comenzamos a trabajar de forma organizada hacia 1985, aunque ya antes, algunas personas colaborábamos con la organización establecida en Bizkaia desde 1976.

En ese trabajo, tal vez, nuestra mayor virtud sea también nuestro mayor defecto, por-

que, para conseguir nuestros objetivos no nos conformamos con un tipo de actividad sino que, como se suele decir, le damos a todos los palos. Así, una parte importante de nuestros esfuerzos se dirige a intentar actuar para que partidos políticos e instituciones asuman la responsabilidad que les corresponde y contribuyan a la consecución del derecho de autodeterminación y apoyen también al pueblo saharaui en su lucha. Promocionar mociones, resoluciones y leyes, etc. son los instrumentos más habituales para conseguir este objetivo. Como en casi todo lo que hacemos, pero especialmente en este tipo de actividades, contamos con la coordinación y el trabajo incansable de la representación en Euskadi del Frente Polisario. El logro más significativo en este campo es, quizás, la existencia de un intergrupo en el Parlamento Vasco (Paz y Libertad para el Pueblo Saharaui), que se mantiene de forma ininterrumpida desde los años 90 (IV legislatura) con representantes de todos los grupos parlamentarios. Una de las características más reseñables de este intergrupo es el consenso como forma de trabajo, incluso entre los partidos más alejados ideológicamente. Ello ha permitido su participación en numerosos actos de solidaridad, viajes a los campamentos de población refugiada o de denuncia a los Territorios Ocupados de la RASD, etc.

VINOS
Puente

VINOS AL POR MAYOR
Y AL POR MENOR

Santa Lucía, 7
Tel. 945 254 709

TABACOS *Olaguibel*
Expendiduria nº 18

Especializados en cigarrillo electrónico y vapeadores

Olaguibel 35 Tel. 945774259

Mendia Optika
www.mendiaoptika.com

Andre Maria Plaza TI. 945 232 448 . Olagibel, 33 TI. 945 254 084

Pero no queremos que el trabajo con las instituciones nos haga olvidar la movilización social y la presencia en las calles. Estas acciones suelen coincidir con fechas relevantes en la lucha del pueblo saharaui, como el 14 de noviembre, aniversario de los pactos por los que Juan Carlos I dejó el Sahara Occidental en manos de Marruecos y Mauritania, o el 27 de febrero, día en que, en 1976, fue proclamada la República Árabe Saharaui Democrática (RASD), o el 20 de mayo, que marca el inicio de la lucha de liberación del Frente POLISARIO. Pero también son actos para protestar por la constante represión que sufre la población saharaui a manos de Marruecos, el expolio de sus recursos por empresas de aquí o, como en el caso de la declaración de Pedro Sánchez a favor de una autonomía dentro de Marruecos, para denunciar las decisiones colonialistas de algunos de nuestros gobernantes. Nos acompañan en estas ocasiones la comunidad saharaui residente en Euskal Herria y, por supuesto, las organizaciones sociales hermanas con las que contamos para cada movilización.

Sin embargo, no creemos que sea suficiente con mostrar nuestra solidaridad y extenderla al conjunto de la sociedad vasca y gasteiztarra. Bebiendo de la tradición histórica de la ayuda mutua, intentamos recabar recursos - materiales y de otro tipo - para reforzar la resistencia saharaui en su lucha contra el colonialismo y la ocupación.

Se trata de hacer más fácil la vida tanto de las personas que viven en los campamentos de refugiados en Argelia -unas 180.000, como de quienes sufren directamente la ocupación en las zonas del Sahara Occidental

controlado por Marruecos y, también, en el llamado Sahara liberado, una zona controlada - al igual que los campamentos de población refugiada - por el Frente POLISARIO, que se extiende al este del muro militar construido por Marruecos y que divide al país de norte a sur a lo largo de 2700 km.

Esta ayuda se realiza a través de proyectos de cooperación financiados, en su mayoría, por las instituciones vascas a través de convenios o concursos de subvenciones, pero que cuentan con la colaboración desinteresada de organizaciones y personas voluntarias, que aportan su tiempo, su saber y hasta su dinero. En todo caso, los proyectos pretenden reforzar las estructuras e instituciones propias de la RASD y se construyen siempre en base a sus propias prioridades y peticiones. Trabajamos en distintas áreas y sectores a través, de sus organizaciones como la Unión Nacional de Mujeres Saharauis, la UJSARIO (juventudes) o los distintos ministerios de la RASD. En la actualidad llevamos adelante, entre otros, proyectos de transporte, seguridad alimentaria, apoyo a la juventud y a las mujeres saharauis.

Queremos agradecer a Judimendikoak la cercanía y colaboración que siempre ha manifestado con la causa saharaui y aprovechar

esta oportunidad para señalar el delicado momento que vive el conflicto del Sahara Occidental, desde que el 13 de noviembre de 2020 se reanudaran los combates armados, como consecuencia de la ruptura del alto el fuego por parte de Marruecos. Una guerra silenciada, una vez más, por los medios de comunicación y a la que se suma la ofensiva por parte de Estados Unidos, España y Francia para forzar el reconocimiento de la soberanía de Marruecos sobre el territorio ocupado. Sin embargo, también hay elementos positivos como el aumento de la solidaridad internacional, el apoyo decidido de los países africanos o la esperada sentencia del Tribunal de Justicia de la Unión Europea, que pondrá fin al comercio de los bienes saharauis sin su consentimiento previo.

A pesar de los escollos y contratiempos, el pueblo saharaui y, en especial, sus jóvenes generaciones, sigue demostrando su voluntad de no cejar en la lucha y, por eso, estamos convencidas y convencidos de que, con la ayuda de la solidaridad, conseguirá alcanzar sus objetivos de libertad e independencia y juntos podremos celebrar un paso más en la consecución de todos los derechos para todas las personas.

Asociación de amigos y amigas de la RASD



para tu salud	zure auzoan	en tu barrio
 ediren Cooperativa de Salud Osasun Kooperatiba 945 266 366	FISIOTERAPIA • Ondas de choque • Osteopatía • Suelo pélvico • Fisioterapia a domicilio	• PEDAGOGÍA • PSIQUIATRÍA • PSICOLOGÍA
osasun kooperatiba	Errekatziki, 4-6	www.ediren.com

Argiztapena Elektronika Markogintza		Iluminación Electrónica Enmarcación
Olagibel kalea, 56 01003 - Gasteiz	argi56@euskalnet.net	945 25 31 94 WhatsApp 681 67 41 54



PELUQUERIA

CITA PREVIA

945 20 52 61

BENITO GUINEA CON COLA Y GOITI, 2

“Reflexiones sobre la limpieza y gestión de los residuos”

La Diputación Foral de Álava ha publicado recientemente el inventario de residuos domésticos del Territorio Histórico de Álava.

La valoración de los datos y estadísticas varía según el prisma con el que se mire, pudiéndose dar visiones muy diferentes de una misma realidad. Pero los datos son tozudos, y desde esta asociación también queremos dar una visión menos optimista de la que se está dando en los medios.

Por un lado, es importante marcar cual va a ser el espejo en el que mirarnos, respecto a quien vamos a compararnos. Es por eso, que si tomamos ciudades del estado español con una mala gestión de los residuos urbanos, nuestra conclusión puede ser que estamos mucho mejor que ellos, con valores de separación de residuos o de disminución de generación de residuos de casi el doble con respecto a ellos.

Desde ese punto de vista, la gestión es impecable, no deberíamos mejorar, o si acaso, realizar pequeños ajustes. Pero eso no deja de ser una media verdad, si ponemos el foco en Europa y en los ratios que nos marcan, estamos muy lejos de conseguir objetivos transformadores.

El reto es enorme, y el esfuerzo a realizar debe que ser acorde a el. Una buena gestión debería tener como referente los objetivos más ambiciosos y no conformarse con haber superado al vecino menos aplicado.

El reto también implica ser conscientes de la magnitud del problema. Para 2025

la gestión y tratamiento de los residuos deberá ser enteramente sufragado por las tasa de basura de cada Ayuntamiento. Actualmente la tasa del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz no cubre el coste de todo el servicio. Empiezan a sonar las campañas de subidas de impuestos y la ciudadanía comienza a ponerse nerviosa.

Principalmente porque tod@s conocemos el problema que suponen las subidas de impuestos sin valoración social: la gestión terminan pagándolas las personas con menos recursos. Esto, en una lógica social no debiera ser así, existen formulas y principios políticos que deberían ser utilizadas para el cálculo de esas tasas.

El que más contamina debería ser el que más tenga que pagar (principio “quien contamina, paga”), de igual modo, debería aplicarse la progresividad en el cálculo de las tasas. Ya que no todas las personas generamos ni hacemos el mismo uso del sistema de recogida, a saber, dos familias pueden generar la misma cantidad de basura al año, pero una podría hacer una separación exquisita de sus residuos y la otra depositar todo en el contenedor gris. Hablamos de conciencias, sobre la necesidad de generar el mínimo de residuos posibles y que estos se separen en sus respectivos contenedores. Esta conciencia para disminuir residuos ha de ser respaldada desde la Administración, facilitando que las personas lo puedan realizar de la manera más cómoda y cercana a su propia vivienda.

El 50% de los residuos urbanos que generamos son materia orgánica. Un re-

siduo plenamente reutilizable en forma de compost. Es ilógico que se esté depositando buena parte de ellos en vertedero o incinerándose (la llamada “valorización de los residuos”), una buena gestión nos dicta que debe facilitar e incentivarse fórmulas para que eso no ocurra.

En nuestro barrio se han habilitado contenedores marrones para poder depositar la materia orgánica pero eso no va a solucionar todo el problema. Como barrio debemos reclamar y ser parte de la gestión de los residuos, no solo de manera individual sino colectivamente. Debemos exigir al Ayuntamiento que instale, como así han hecho en otros barrios, zonas de compostaje colectivo, que permitan afrontar el problema también de manera colectiva, entre todas las personas, tejiendo redes, empoderándonos y autoorganizándonos para hacerle frente a uno de los grandes retos que tenemos como sociedad.

El propio observatorio remarca varios casos de éxito en nuestro territorio, y pide que se aceleren los cambios sobre la gestión de los residuos, sin especificar quien debe ser el que los realice. A nuestro entender debería partir de la Administración y nuestra colaboración sería imprescindible para llevarlo a buen puerto, tomando esa conclusión como base, dejamos una pregunta en el aire... ¿Por qué no se imitan los modelos de los municipios pequeños dentro de nuestros barrios?

Asociación Vecinal “Judimendikoak”
Auzo Elkartea

Tu tienda “cero residuo”



- Alimentación a granel
- Limpieza a granel
- Higiene y cosmética sin plásticos

Calle Santa Lucía 4
@cuartodekilogranel
686 184018

RESIDENCIA LANDA

Un entorno único en el
centro de Vitoria-Gasteiz

Nuestra Señora de Estibaliz, 16
Vitoria-Gasteiz

Info: 686 483 990 / 686 483 989

www.residencialanda.com

RESIDENCIA ANITUA

Un entorno único en el
centro de la naturaleza

Bide zaharra kalea, 10
Dulantzi (Araba)

www.residenciaanitua.com

DE LA HUERTA A LA COCINA BARATZETIK SUKALDERA

Duela bi ikasturte ideia berri bat ernetzen hasi ginen gizarte-etxean gutxien erabiltzen den espazioetako batean, baratzean hain zuzen ere. Gizarte hezkuntza ikuspegi batetik Kale Hezitzaile taldea, Bizan, Slow-food, gizarte-etxea eta Judimendiko hanibat bolondres elkartu ginen proiektu honen haziak landatzeko.

Gure zalantzak, ideiak, aukerak, hausnarketak eta abar partekatuz, elkar-guneak bilatzeko eta talde lanak fruiturik handienak emateko helburuarekin lanean hasi ginen.

“Jaten duguna gara”. Ludwing Feuerbach.

Hace dos cursos comenzábamos a germinar una nueva idea en uno de los espacios con menos uso del centro cívico, la huerta. Desde una visión socio educativa nos juntábamos el PEC (Programa de Educación de Calle), BIZAN, Sloow-food, centro cívico y diversas voluntarias y voluntarios de Judimendi para plantar las semillas de este proyecto.

Comenzábamos a remover la tierra, poniendo en común nuestras dudas, ideas, opciones, reflexiones, objetivos.. con la intención de buscar puntos de encuentro y que el trabajo en equipo y comunitario diese sus máximos frutos.

El principio siempre cuesta pero no hubo reparos en remangarse y mancharse las manos de tierra y barro para ir trabajando y acondicionando el espacio. Mientras el trabajo diario en la huerta iba adelante, continuábamos aportando ideas, juntándonos y proponiendo diferentes acciones y encuentros para seguir avanzando poco a poco en el proyecto: quedadas para el cuidado del terreno, organización, recogida, el chill out, talleres...

Así iniciábamos el presente curso; además de continuar con los diferentes objetivos iniciales nos movía acercar, tanto a jóvenes como mayores, una conciencia crítica respecto al cuidado y consumo de los alimentos que comemos en el día a día. Para ello, organizamos en el mes de octubre un taller intergeneracional: “De la huerta a la cocina”.

El punto de encuentro fue la huerta del centro cívico. Allí, recolectamos los alimentos y aprendimos a cocinarlos de un modo sano en los fogones de Judimendi. Una actividad en la que conocimos hábitos de alimentación, reflexionamos, cocinamos y como no, comimos.

A fuego lento y regándolo diariamente continuamos moldeando el proyecto, recogiendo los frutos de trabajar con la gente, cuidar nuestro entorno y seguir aprendiendo; «Si se quiere mejorar al pueblo, en vez de discursos contra los pecados denle mejores alimentos».

“Somos lo que comemos”. Ludwig Feuerbach.

Baratzeko Priektuko Taldea

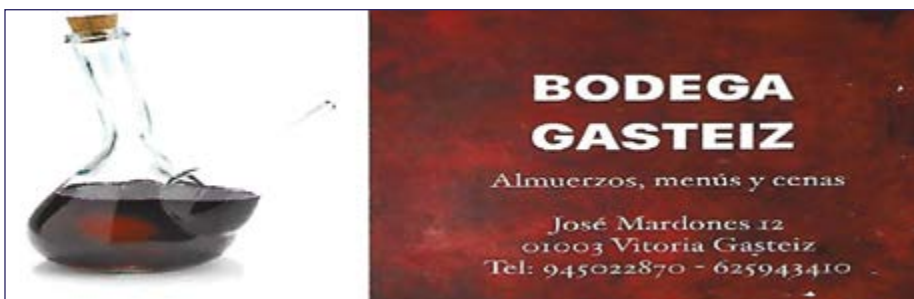
ESE BOSQUETE ESTÁ MÄS CERCA



Desde Diciembre de 2022 las y los vecinos del barrio de Judimendi intentamos llevar a cabo un proyecto de renaturalización de una pequeña parcela situada en la avenida de Santiago.

Este último año hemos estado en conversaciones con el Ayuntamiento para recibir autorización de uso y estamos ya muy próximas a conseguirlo (probablemente en el mes de diciembre, según nos han indicado).

Empieza, por tanto, ahora una nueva etapa: nos tenemos que formar, diseñar y empezar la plantación. Y os queremos invitar a incorporaros al proyecto en este momento tan interesante. Todas las manos y cabezas serán bienvenidas.





BODEGA GASTEIZ

LA BODEGA DE SIEMPRE CON NUEVAS IDEAS



Hemos querido entrevistar a los nuevos gestores de esta bodega de siempre ubicada en la calle Jose Mardones. Ellos son Tamara y Diego, paraguayos de ascendencia y vecinos de Judi-mendi hace ya varios años. Su nueva aventura comenzaba el 19 de Diciembre de 2021 y estas son sus impresiones actualmente.

¿Qué os animó a iniciar este negocio en plena pandemia?

Siempre hemos sido muy trabajadores y teníamos muchas ganas a la vez que nervios de poder iniciarnos como autónomos y ser nuestros propios jefes. Hemos trabajado durante muchos años detrás de la barra, pero esta vez queríamos trabajar de una manera diferente.

No fue el mejor momento puesto que justo estaba el Covid y esta situa-

ción nos generó todavía más incertidumbre.

Al principio queríamos haberle dado un toque algo diferente al anterior, pero según iban pasando los días nos dábamos cuenta de que el barrio y la gente que venía lo conocía por sus tradiciones y querían continuar con ellas. Así que nos pusimos manos a la obra e intentamos poder seguir la esencia y la tradición que nuestros clientes de toda la vida querían, sobre todo con la famosa "oreja", jaja.

Pero con mucha paciencia y apoyo de nuestro alrededor, luchamos cada día con el objetivo de mejorar y ofrecer lo mejor a nuestra clientela.

¿Cómo lo habéis ido sacando adelante vosotros?

Pues ha habido muchos momentos de tensión, sobre todo en los inicios, pero gracias a la familia a los amigos

y a los clientes que nos han estado apoyando en cada momento, hemos logrado salir adelante e ir superando cada obstáculo.

Además Tamara ha tenido que dejar los trabajos que tenía para poder estar al 100% en el bar y juntos con el resto de personal sacarlo adelante de la mejor manera cada día.

¿Qué cambio de imagen le habéis dado al bar?

Pues le hemos dado un toque clásico retro, pero intentando mantener la esencia de la bodega. Con música de los 70-80-90 hasta la más actual.

Actualmente, tenemos una exhibición de cuadros en el bar. También hemos expuesto anteriormente fotografías y estamos abiertos a nuevas ideas en el futuro.

También nos gusta que nuestros amigos y allegados nos traigan placas





de diferentes lugares y países, las cuales hemos ido colocando por todo el bar.

¿Qué ofrecéis?

Ofrecemos desayunos, pintxos, tortillas, raciones, almuerzos, menú del día, platos únicos y menú degustación, cenas... Además, ofrecemos comidas propias de nuestro país: Paraguay.

Claro está que no puede faltar la oreja, las anchoas, el bacalao, además de acompañarlo con un porrón! O una buena cerveza fresquita, jaja. Todo ello rodeado de el mejor ambiente, tanto de gente como de música, en un entorno inigualable como es el barrio de Judimendi.

**¡TE ESPERAMOS EN LA
BODEGA GASTEIZ!**
¡DEJANOS ALEGRARTE EL DIA!

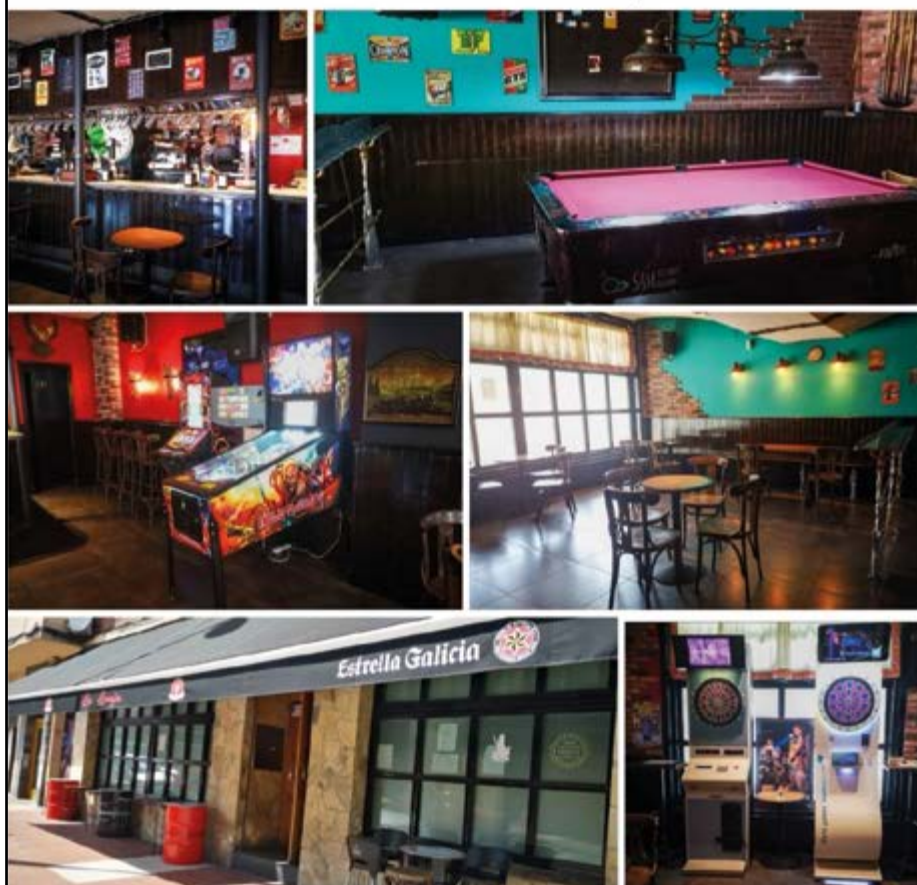
**VITORIA
GASTEIZ**
green capital



Ayuntamiento
de Vitoria-Gasteiz
Vitoria-Gasteizko
Udala



POLVORIN VIEJO, 5



OLAGUIBEL 54
Tno. 945710988
oasiscafebar01@gmail.com

RECUPERA TU SONRISA

-  **IMPLANTES DENTALES**
-  **ESTÉTICA DENTAL**
-  **PERIODONCIA**
-  **PRÓTESIS DENTALES**
-  **ORTODONCIA**
-  **PADI**

MÁS INFORMACIÓN:

 **945 771 827**

 www.dentalsusanaocio.com

 **Olagibel Kalea 64 - VITORIA-GASTEIZ**



RESTAURANTE
1909-1989
BODEGUILLA
LANCIEGO

 @restaurantelanciego

